

LED FLOOR LAMP

(GB)

LED FLOOR LAMP

Assembly, operating and safety instructions

(CZ)

STOJACÍ LED LAMPA

Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny

(RS)

LED PODNA LAMPA

Uputstvo za montažu, rad i bezbednost

(GR)

ΦΩΤΙΣΤΙΚΟ ΔΑΠΕΔΟΥ LED

Υποδείξεις συναρμολόγησης, χειρισμού και ασφαλείας

(HU)

LED-ES ÁLLÓLÁMPA

Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók

(SK)

STOJACIA LED LAMPA

Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny

(RO)

LAMPĂ VERTICALĂ CU LED

Indicații de montaj-, utilizare- și siguranță

(DE)

LED-STEHLUCHE

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(AT)

(BE)

(CH)

(SI)

STOJEČA LED-SVETILKA

Navodila za montažo, uporabo in varnostna navodila

(HR)

LED PODNA SVJETILJKA

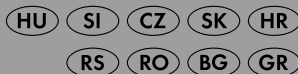
Upute za montažu, uporabu i sigurnost

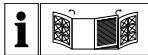
(BG)

LED ЛАМПА

Инструкции за монтаж, обслужване и безопасност

IAN 525398_2504

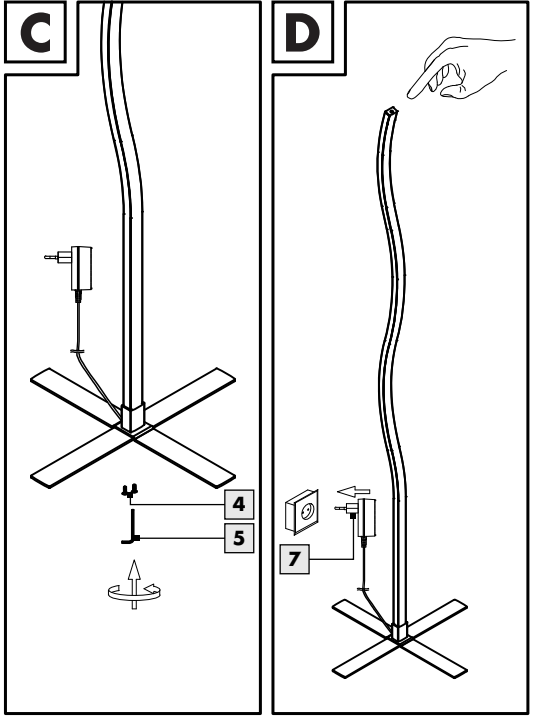
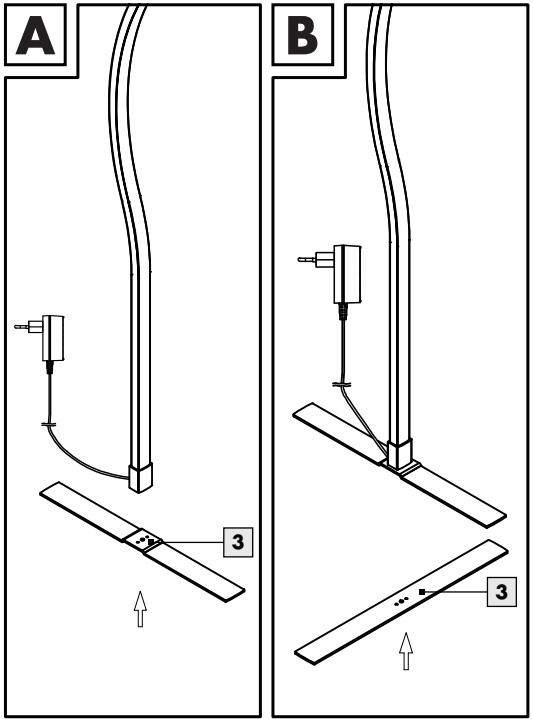
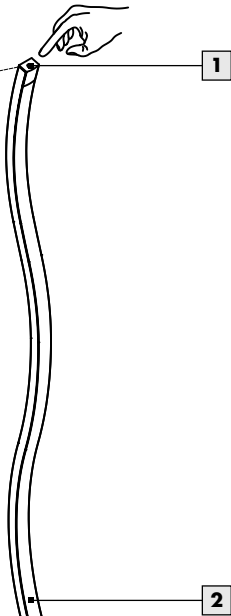
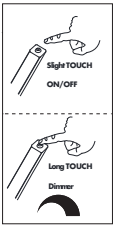




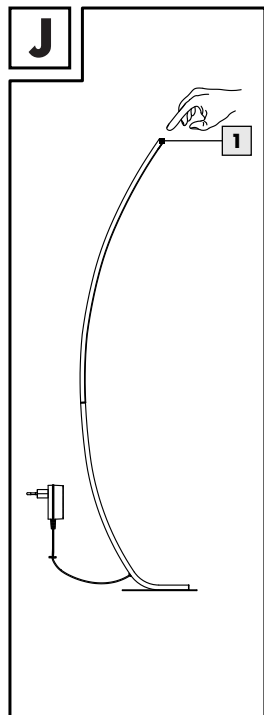
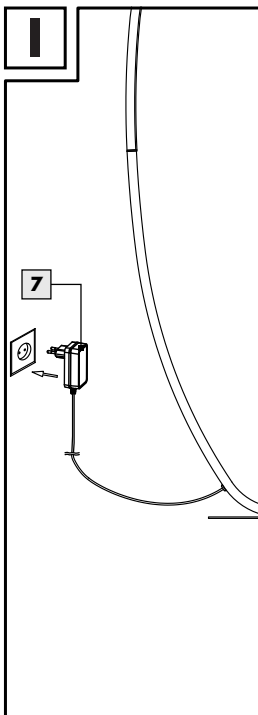
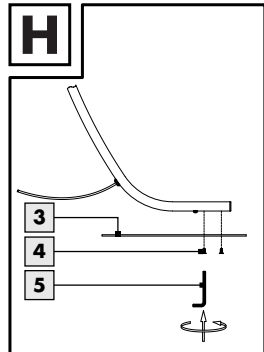
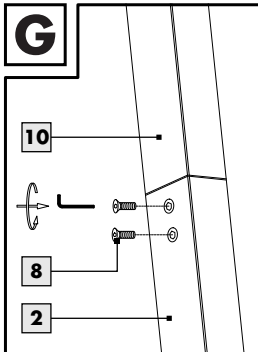
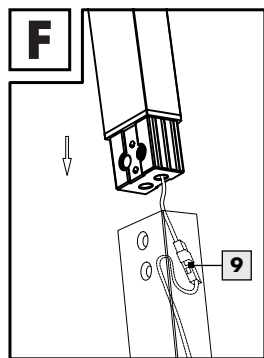
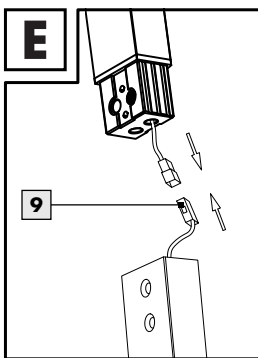
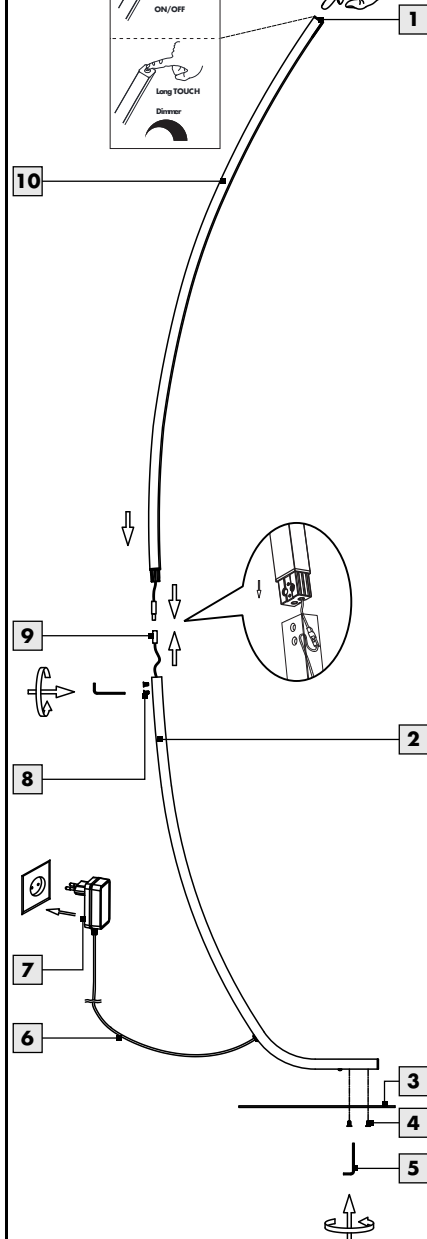
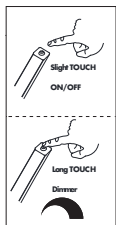
- GB** Before reading, unfold the two pages with the illustrations and then familiarise yourself with all functions of the device.
- HU** Olvasás előtt hajtogassa ki az illusztrációkat tartalmazó két oldalt, majd ismerkedjen meg a készülék összes funkciójával.
- SI** Pred branjem razgrnite obe strani z ilustracijami in se nato seznanite z vsemi funkcijami naprave.
- CZ** Před čtením rozložte obě strany s obrázky a seznamte se se všemi funkcemi přístroje.
- SK** Pred prečítaním vyklopte obidve strany s obrázkami a následne sa oboznáňte so všetkými funkciami zariadenia.
- HR** Prije čitanja preklopite obje stranice sa slikama i zatim se upoznajite sa svim funkcijama uređaja.
- RS** Pre čitanja, preklopite dve stranice sa ilustracijama, a zatim se upoznajite sa svim funkcijama uređaja.
- RO** Înainte de a citi, desfășurați cele două pagini cu ilustrații și apoi familiarizați-vă cu toate funcțiile dispozitivului.
- BG** Преди да започнете да четете, разгърнете двете страници с илюстрациите и след това се запознайте с всички функции на уреда.
- GR** Πριν ξεκινήσετε το διάβασμα, ξεδιπλώστε τις δύο σελίδες με τις εικόνες και, στη συνέχεια, εξοικειωθείτε με όλες τις λειτουργίες της συσκευής.
- DE AT BE CH** Klappen Sie vor dem Lesen die beiden Seiten mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB	Assembly, operating and safety instructions	Page	5
HU	Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók	Oldal	11
SI	Navodila za montažo, uporabo in varnostna navodila	Stran	19
CZ	Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny	Strana	27
SK	Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana	33
HR	Upute za montažu, uporabu i sigurnost	Stranica	39
RS	Uputstvo za montažu, rad i bezbednost	Strana	45
RO	Indicații de montaj-, utilizare- și siguranță	Pagina	53
BG	Инструкции за монтаж, обслужване и безопасност	Страница	59
GR	Υποδείξεις συναρμολόγησης, χειρισμού και ασφαλείας	Σελίδα	67
DE/AT/BE/CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	75

14168902L








14169002L / 14169005L



Explanation of the pictograms used	Page	6
Introduction	Page	7
Intended use.....	Page	7
Scope of delivery.....	Page	7
Parts description.....	Page	7
Technical data.....	Page	7
Safety	Page	8
Safety notes.....	Page	8
Start-up	Page	9
Mounting the lamp.....	Page	9
Switching on/switching off the light fixture.....	Page	9
Dimming the lamp.....	Page	9
Maintenance and cleaning	Page	9
Disposal	Page	9
Warranty and service	Page	10
Warranty.....	Page	10
Service address.....	Page	10
Declaration of conformity.....	Page	10
Manufacturer.....	Page	10

Explanation of the pictograms used

Explanation of the pictograms used			
	Read the instructions!		Risk of death and accidents for toddlers and children!
	This lamp is exclusively designed for use in dry indoor rooms.		Short-circuit-proof safety transformer
V	Volt		Independent controller
 A.C. a.c.	AC voltage (power and voltage type)		Risk of electric shock! Danger of death!
Hz	Hertz (frequency)		Proper handling
 W	Watt (active power)		Caution! Risk of burns due to hot surfaces!
	Protection class II		Dispose of the packaging and device in an environmentally friendly manner!
 d.c. DC	DC voltage (power and voltage type)	tc	Reference temperature on housing
	Observe warning notices and safety instructions!		Stepless touch dimmer with memory function
ta	highest design temperature/ambient temperature		Not suited for use with external dimmers or electronic switches.
	Polarity of the connection		Colour rendering index
 	Polyethylene (low density)	 	Corrugated cardboard
 	Cardboard	 	Paper
 	Polyethylene terephthalate	mA	Milliampere
	The packaging is made of 100% recycled paper.		Colour temperature in Kelvin
	Lumen	A	Ampere

SELV	Extra-low voltage		Safety notes Instructions
	To avoid hazards, a damaged illuminant of this product may only be replaced by the manufacturer, its service representative or a comparable specialist.		To avoid hazards, a damaged operating device of this product may only be replaced by the manufacturer, its service representative or a comparable specialist.
tc°	Measuring point for the housing temperature		Serbian mark of conformity

LED Floor Lamp

• Introduction



Congratulations on your new product. You have selected a high quality product. Please be sure to carefully read the complete operating instructions. Fold out the page with the illustrations. These instructions are part of the product and contain important information on setup and handling. Always follow all safety instructions. Before using this product for the first time verify the correct voltage and that all parts are properly installed. Should you have any questions or you are unsure about operating the product, please contact the dealer or service centre. Please keep these instructions in a safe place and pass them on third parties as applicable.

• Intended use



This lamp is exclusively designed for use in dry indoor rooms. This product is intended for private household use only. This product is intended for normal operation.

• Scope of delivery

Check immediately after unpacking that the parts are complete and that the product is in proper condition.

- 1 LED Floor Lamp, 14169005L (two-piece) / 14169002L (two-piece) / 14168902L
- 1 power unit
- 1 Stand (two-piece) (14168902L)
- 1 Stand (14169005L / 14169002L)
- 4 Screws (14169005L / 14169002L)
- 2 Screws (14168902L)
- 1 Allen wrench
- 1 assembly instructions and user manual

• Parts description

- 1 Touch button
- 2 Luminaire body
- 3 Stand
- 4 Screws
- 5 Allen key
- 6 Mains cable
- 7 Plug-in power supply unit
- 8 Screws (14169005L / 14169002L)
- 9 Plug connection (14169005L / 14169002L)
- 10 Light arm (14169005L / 14169002L)

• Technical data

Model no.:	14169005L / 14168902L / 14169002L
Operating voltage:	230–240 V~, 50 Hz
Rated power:	max. 14.7 W
Protection class:	II/☐

LED module:

Rated power:	LED, max. 11.5 W
--------------	------------------

Plug-in power supply unit:

Type:	LED-24V0.5AP
Input:	220–240 V~, 50/60 Hz
Output:	24 V === max. 0.5 A, 12 W
Protection class:	II/☐

This product contains illuminants of energy efficiency category "F".

● **Safety**



Safety notes

Damage due to failure to comply with these operating instructions will invalidate the guarantee! We assume no liability for consequential damage! We assume no liability for material damage or personal injury due to improper handling or failure to comply with the safety instructions!

■ **⚠️ WARNING! RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENT HAZARD FOR TODDLERS AND SMALL CHILDREN!**

Never leave children unsupervised with the packaging materials. The packaging material poses a suffocation hazard. Children frequently underestimate the dangers. Please always keep the product out of the reach of children.

- This device may be used by children aged 8 years and up, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities, or lacking experience and / or knowledge, so long as they are supervised or instructed in the safe use of the device and understand the associated risks. Do not allow children to play with the device. Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.



Avoid the risk of fatal injury from electric shock

- Check the lamp for any damage before each use. Do not use your lamp if you identify any damage.

WARNING!

A damaged light poses a risk of fatal electric shock. In the event of damage, repairs or other problems with the light, contact the service centre or a qualified electrician.

- To avoid hazards, a damaged external flexible cable of this lamp may only be replaced by the manufacturer, their service representative or a comparable specialist.
- Before use, make sure that the available mains voltage matches the required operating voltage of the lamp (see "Technical data").

- Ensure that the light does not come into contact with water or other liquids under any circumstances.
- Always pull the power cable out of the socket before assembling, dismantling or cleaning the lamp or if you are not going to use the lamp for a while.
- Never open any of the components of the electrical equipment or insert any objects into the same components. This will pose a risk of fatal injury from electric shock.



Not suitable for external dimmers or electronic switches.

- The power cable is not a carrier handle.



Prevent fire and injury hazards

- Do not look directly into the light source (light bulb, LED etc.).
- Do not look at the LED with an optical instrument (e.g. magnifying glass).
- The illuminant of this light fixture must only be replaced by the manufacturer or a technician appointed by the manufacturer or a similarly qualified person.
- Do not cover the lamp or the mains adapter with cloths, curtains or other objects and keep it away from other easily flammable materials. Ensure sufficient air circulation and space around the lamp. Excess heat build-up can cause a fire.
- Do not leave the light unattended during operation.
- Route the cable of the mains adapter so that it does not represent a tripping hazard.



Safe working

- Place the lamp in a location where it is protected from moisture and dirt.
- Carefully prepare for assembly and allow yourself adequate time. Organise all parts and any necessary additional tools or materials before starting so they are easy to reach.
- Always be attentive! Always pay attention to what you are doing and use common sense. Never install the light if you are having difficulty concentrating or do not feel well.
- To completely disconnect the light from the power supply, the plug-in power supply unit must be removed from the socket.

● Start-up

● Mounting the lamp

Note: Remove all packaging material from the product.

1. **Model 14168902L only:**

Place the two bases [3] on top of each other so that the fixing holes are on top of each other (see illustration).

2. Place the luminaire body [2] on the pre-drilled holes in the base [3].

3. Screw the luminaire body [2] onto the base [3] by tightening the screws [4].

4. Ensure that the side with the furniture-friendly foot pad is facing downwards.

5. Lay out the mains cable [6] completely and plug the plug-in power supply [7] into a properly installed socket.

6. **Model 14169005L / 14169002L only:** Connect the cables inside the luminaire arm [10] or the luminaire body [2] using the plug connection [9].

7. Insert the light arm [10] into the light body [2]. The cable must be inserted into the luminaire body [2] in a loop (see Fig. F).

8. Ensure that the cables of the plug connection are not crushed.

9. Connect the luminaire arm [10] to the luminaire body [2] by tightening the screws [8].

10. Place the assembled luminaire on the pre-drilled holes in the base [3].

11. Screw the luminaire onto the base [3] by tightening the screws [4].

12. Ensure that the side with the furniture-friendly foot pad is facing downwards.

13. Lay out the mains cable [6] completely and plug the plug-in power supply [7] into a properly installed socket.

Your lamp is now ready to use.

● Switching on/switching off the light fixture

Switch the light on or off using the touch button [1].

● Dimming the lamp

To dim the light, press and hold the touch button [1] until the desired dimming level is reached.

Note: The light has a memory function; it saves the last dimming level set.

● Maintenance and cleaning

- Switch the lamp off.

⚠ WARNING! RISK OF ELECTRIC SHOCK!

Unplug the mains adapter [7] from the socket.

⚠ CAUTION! DANGER OF BURNS DUE TO HOT SURFACES!

Allow the light to cool completely.

⚠ WARNING! RISK OF ELECTRIC SHOCK!

For electrical safety, never clean the light with water or other liquids, or immerse it in water.

- Do not use solvents, benzene or similar substances. They could damage the light.
- Only use a dry, lint-free cloth for cleaning.

● Disposal



The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1–7: plastics / 20–22: paper and fibreboard / 80–98: composite materials.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

● Warranty and service

● Warranty

You receive a 36 month warranty on this product, valid from the date of purchase. The appliance has been carefully produced under strict quality control. Within the warranty period we shall rectify without charge all material and manufacturing defects. In the event that a defect arises during the warranty period, please send the device to the listed service centre address, quoting the following model number:

14169005L / 14168902L / 14169002L.

Wear parts (such as bulbs) and damage caused by improper handling, non-observance of the operating instructions or unauthorised interference are excluded from the warranty. The performance of services under the warranty does not extend or renew the warranty period.

● Service address

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Please have your receipt and the article number (e.g. IAN 525398_2504) ready as your proof of purchase when enquiring about your product.

● Declaration of conformity CE

This product fulfils the requirements of the applicable European and national directives. Conformity has been demonstrated. The relevant declarations and documents are held by the manufacturer.




























▲▲ Serbian mark of conformity

● Manufacturer

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata	Oldal	12
Bevezető	Oldal	13
Rendeltetésszerű használat.....	Oldal	13
A csomag tartalma.....	Oldal	13
Alkatrészleírás.....	Oldal	13
Műszaki adatok.....	Oldal	13
Biztonság	Oldal	14
Biztonsági tudnivalók.....	Oldal	14
Üzembe helyezés	Oldal	15
A lámpa felszerelése.....	Oldal	15
Lámpa be-/kikapcsolása.....	Oldal	15
Izzó dimmelése.....	Oldal	15
Karbantartás és tisztítás	Oldal	15
Mentesítés	Oldal	15
Garancia és szervíz	Oldal	16
Garancianyilatkozat.....	Oldal	16
Szervíz címe.....	Oldal	16
Megfelelőségi nyilatkozat.....	Oldal	16
Gyártó.....	Oldal	16
Jótállási tájékoztató	Oldal	17

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata			
	Olvassa el az utasításokat!		Kisgyerekek és gyerekek számára élet- és balesetveszélyes!
	Ez a lámpa kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben történő használatra alkalmas.		Rövidzárlat-biztos biztonsági transzformátor
V	Volt		Független szabályozó
 A.C. a.c.	Váltakozó feszültség (áram- és feszültségfajta)		Vigyázat, áramütés veszélye áll fenn! Életveszély!
Hz	Hertz (frekvencia)		Így jár el helyesen
 W	Watt (effektív teljesítmény)		Vigyázat! Forró felületek okozta égési sérülések veszélye!
	II. érintésvédelmi osztály		A csomagolást és az eszközt környezetbarát módon ártalmatlanítsa!
 d.c. DC	Egyenáramú feszültség (áram- és feszültségfajta)	tc	Referencia-hőmérséklet a házban
	Tartsa be a figyelmeztető és a biztonsági tudnivalókat!		Fokozatmentes érintő fényerőszabályzó, memória-funkcióval
ta	legmagasabb névleges / környezeti hőmérséklet		Nem megfelelő külső fényerő-szabályzóhoz és elektronikus kapcsolókhöz.
	A csatlakozó polaritása.		Színvisszaadási index
	Polietilén (alacsony sűrűségű)		Hullámkarton
	Karton		Papír
	Polietilén tereftalát	mA	Milliamper
	A csomagolás 100 % újrahasznosított papírból készült.		Fényhőmérséklet Kelvinben
 lm	Lumen	A	Amper

SELV	Biztonsági törpefeszültség		Biztonsági információk Utasítások
	A veszélyek elkerülésére a termék sérült fényforrását kizárólag a gyártó, annak szervizképviselője vagy ehhez hasonló szakember cserélheti ki.		A veszélyek elkerülésére a termék sérült lámpaműködtető eszközét kizárólag a gyártó, annak szervizképviselője vagy ehhez hasonló szakember cserélheti ki.
tc°	Ház hőmérsékletének mérési pontja		Szerb megfelelőségi szimbólum

LED-es állólámpa

• Bevezető



Gratulálunk új készüléke megvásárlásához.

Kiváló minőségű terméket választott. Kérjük, gondosan olvassa végig ezt a használati útmutatót. Nyissa fel az ábrákat tartalmazó

oldalt. Ez az útmutató a termék tartozéka, és fontos tudnivalókat tartalmaz az üzembevitellel és a kezeléssel kapcsolatban. Mindig tartsa szem előtt a biztonsági utasításokat. Az üzembevitel előtt ellenőrizze, hogy rendelkezésre áll-e a megfelelő feszültség, és valamennyi alkatrész helyesen van-e összeszerelve. Amennyiben a készülék kezelésével kapcsolatos kérdései lennének, vegye fel a kapcsolatot a kereskedőjével vagy a szervizzel. Gondosan őrizze meg ezt az útmutatót és adott esetben adja tovább harmadik félnek.

• Rendeltetészerű használat



Ez a lámpa kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben történő használatra alkalmas. Ez a készülék csak magánháztartásokban történő használatra készült. Ezt a terméket

normál működésre tervezték.

• A csomag tartalma

Közvetlenül a kicsomagolás után ellenőrizze a csomag hiánytalanságát, valamint a készülék kifogástalan állapotát.

- 1 LED-es állólámpa, 14169005L (kétrészes) / 14169002L (kétrészes) / 14168902L
- 1 dugaszolható tápegység
- 1 állvány láb (kétrészes) (14168902L)
- 1 állvány láb (14169005L / 14169002L)
- 4 csavar (14169005L / 14169002L)

2 csavar (14168902L)

1 inbuszkulcs

1 szerelési és használati útmutató

• Alkatrészleírás

- 1 Érintőgomb
- 2 Lámpatest
- 3 Állvány láb
- 4 Csavarok
- 5 Inbuszkulcs
- 6 Hálózati kábel
- 7 Dugaszolható tápegység
- 8 Csavarok (14169005L / 14169002L)
- 9 Dugaszoló csatlakozó (14169005L / 14169002L)
- 10 Lámpakar (14169005L / 14169002L)

• Műszaki adatok

Modellszám: 14169005L / 14168902L / 14169002L

Üzemi feszültség: 230–240 V~, 50 Hz

Névleges teljesítmény: max. 14,7 W

Védelmi osztály: II /

LED modul:

Névleges teljesítmény: LED, max. 11,5 W

Dugaszolható tápegység:

Típus: LED-24V0.5AP

Bemenet: 220–240 V~, 50/60 Hz

Kimenet: 24 V === max. 0,5 A, 12 W

Védelmi osztály: II /

Ez a termék egy „F” energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz.

● **Biztonság**



Biztonsági tudnivalók

A használati útmutató figyelmen kívül hagyásából eredő károokra nem vonatkozik a garancia! Közvetett károkért nem vállalunk felelősséget! A szakszerűtlen használatból vagy a biztonsági tudnivalók figyelmen kívül hagyásából eredő anyagi károkért vagy személyi sérülésekért nem vállalunk felelősséget!

■ **FIGYELMEZTETÉS! KISGYEREK ÉS GYEREK SZÁMÁRA ÉLET- ÉS BALESETVESZÉLYES!**

Soha ne hagyja a gyermekét a csomagolóanyaggal felügyelet nélkül. A csomagolóanyagok fulladást okozhatnak. A gyermekek gyakran albeccsülik a veszélyeket. A gyerekeket tartsa a terméktől mindig távol.

- A készüléket 8 éves kor feletti gyermekek, valamint korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességgel élő vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak felügyelet mellett, illetve a készülék biztonságos használatára vonatkozó felvilágosítás és a lehetséges veszélyek megértése után használhatják. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a karbantartást gyermekek nem végezhetik felügyelet nélkül.



Kerülje az áramütés általi életveszélyt

- Minden használat előtt ellenőrizze a lámpát, hogy nincs-e rajta sérülés. Soha ne használja a lámpát, ha bármilyen sérülést észlel.

▲ **FIGYELMEZTETÉS!**

A sérült lámpa életveszélyt jelent áramütés miatt. Sérülés, javítás vagy egyéb probléma esetén forduljon a szervizközponthoz vagy szakképzett villanyszerelőhöz.

- A veszélyek elkerülése érdekében a lámpa sérült külső flexibilis vezetékét kizárólag a gyártó, annak szervizképviselete vagy ehhez hasonló szakember cserélheti ki.

- Használat előtt ellenőrizze, hogy a rendelkezésre álló hálózati feszültség megfelel-e az izzó előírt üzemi feszültségének (lásd "Műszaki adatok").
- Feltétlenül kerülje el a lámpa vízzel vagy más folyadékokkal történő érintkezését.
- Mindig húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból, mielőtt felszereli, leszereli, tisztítja, vagy ha a lámpát egy ideig nem használja.
- Soha ne szerelje szét az elektromos berendezéseket és ne dugjon ezekbe tárgyakat. Az ilyen jellegű beavatkozások áramütés általi életveszélyt jelentenek.



Nem megfelelő külső fényerő-szabályozóhoz és elektronikus kapcsolókhoz.

- A hálózati kábel nem használható hordozó-fogantyúként.



Kerülje a tűz- és sérülésveszélyt

- Tilos közvetlenül a fényforrásba (izzó, LED stb.) nézni.
- Ne nézze a LED-et optikai eszközzel (pl. nagyítóval).
- A lámpa fényforrását kizárólag a gyártó vagy egy általa megbízott technikus, illetve ehhez hasonló szakképesítéssel rendelkező személy cserélheti ki.
- Ne takarja le a lámpát, illetve a hálózati adaptert kendővel, függönyökkel vagy egyéb tárgyakkal, és tartsa távol az egyéb könnyen éghető anyagoktól. Ügyeljen az elegendő mértékű levegőkeringésre és távolságra a lámpa körül. A túlzott hőfejlődés tűzhoz vezethet.
- Ne hagyja a lámpát felügyelet nélkül működés közben.
- A hálózati adapter kábelét úgy helyezze el, hogy az ne okozzon botlásveszélyt.



Így jár el helyesen

- A lámpát úgy állítsa fel el, hogy védve legyen a nedvességtől és a szennyeződésektől.
- Gondosan készítse elő a szerelést és szánjon rá elég időt. Valamennyi alkatrészt és szükséges szerzőt vagy anyagot készítsen elő úgy, hogy azok áttekinthetőek és kéznél legyenek.
- Figyeljen oda folyamatosan! Ügyeljen mindig arra, amit tesz, és ésszerűen járjon el. Semmiképpen se

szerezze fel a lámpát, ha nem tud összpontosítani vagy nem érzi jól magát.

- Ahhoz, hogy a lámpát teljesen leválassa a tápegységről, a dugaszolható tápegységet ki kell húzni az aljzatból.

● Üzembe helyezés

● A lámpa felszerelése

Megjegyzés: Távolítsa el a termékről az összes csomagolóanyagot.

1. **Csak a 14168902L modell:**
Helyezze egymásra a két állvány lábat [3] úgy, hogy a rögzítő furatok egymáson legyenek (lásd az ábrát).
2. Helyezze a lámpatestet [2] az állvány lábbon [3] lévő előfűrt furatokra.
3. Csavarozza a lámpatestet [2] a csavarok [3] meghúzásával az állvány lábra [4].
4. Ügyeljen arra, hogy a bútorbarát lábpárnával ellátott oldal lefelé nézzen.
5. Fektesse ki teljesen a hálózati kábelt [6] és dugja be a dugaszolható tápegységet [7] egy megfelelően beszerelt konnektorba.
6. **Csak 14169005L / 14169002L modell:**
Csatlakoztassa a kábeleket a lámpa karban [10] vagy a lámpa testben [2] a dugaszoló csatlakozóval [9].
7. Helyezze be a lámpakart [10] a lámpatestbe [2]. A kábelt a lámpatestben lévő nyílásba [2] kell behelyezni (lásd az F ábrát).
8. Győződjön meg arról, hogy a dugaszoló csatlakozó kábeleik nincsenek összenyomva.
9. Csatlakoztassa a lámpakart [10] a lámpatesthez [2] a csavarok [8] szoros meghúzásával.
10. Helyezze az összeszerelt lámpát az állvány lábbon [3] lévő előfűrt furatokra.
11. Csavarozza a lámpát az állvány lábra [3] a csavarok [4] meghúzásával.
12. Ügyeljen arra, hogy a bútorbarát lábpárnával ellátott oldal lefelé nézzen.

13. Fektesse ki teljesen a hálózati kábelt [6] és dugja be a dugaszolható tápegységet [7] egy megfelelően beszerelt konnektorba.

A lámpa most üzemkés.

● Lámpa be-/kikapcsolása

Kapcsolja be vagy ki a lámpát az érintőgombbal [1].

● Izzó dimmelése

A fény szabályozásához nyomja meg és tartsa lenyomva az érintőgombot [1], amíg el nem éri a kívánt szabályozási szintet.

Megjegyzés: A lámpa memóriafunkcióval rendelkezik; elmenti az utoljára beállított szabályozási szintet.

● Karbantartás és tisztítás

- Kapcsolja le a lámpát.

⚠ FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!

Húzza ki a dugaszolható tápegységet [7] a konnektorból.

⚠ VIGYÁZAT! A FORRÓ FELÜLETEK ÉGÉSI SÉRÜLÉSEKET OKOZHATNAK!

Hagyja a lámpát teljesen lehűlni.

⚠ FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!

Az elektromos biztonság érdekében a lámpát soha nem szabad vízzel vagy más folyadékokkal tisztítani, vagy a vízbe meríteni.

- Ne használjon oldószert, benzint vagy hasonlókat. Más esetben a lámpa megrongálódhat.
- A tisztításhoz csak egy száraz és szálát nem eresztő kendőt használjon.

● Mentésítés



A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.



A hulladék elkülönítéséhez vegye figyelembe a csomagolóanyagban található jelzéseket. Ezek rövidítéseket (a) és számokat (b) tartalmaznak a következő jelentéssel: 1–7: műanyagok / 20–22: papír és karton / 80–98: kötőanyagok.



A környezetvédelem érdekében ne dobja a terméket a háztartási hulladékba, ha elérte élettartama végét, hanem megfelelően ártalmatlanítsa. A gyűjtőpontokról és azok nyitvatartási idejéről a helyi önkormányzatnál tájékozódhat.

• Megfelelőségi nyilatkozat CE

Ez a termék kielégíti az érvényes európai és nemzeti irányelvek követelményeit. A megfelelés bizonyított. Az ezzel kapcsolatos nyilatkozatok és iratok letétben, a gyártónál találhatók.



▲▲ Szerb megfeleléségi szimbólum

• Gyártó

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NÉMETORSZÁG

• Garancia és szervíz

• Garancia nyilatkozat

Erre a készülékre a vásárlás időpontjától számított 36 havi garanciában részesül. A készüléket gondosan gyártották és pontos minőségi vizsgálatnak vetették alá. A garanciaidő alatt minden anyag és gyártási hibát díjmentesen elhárítunk. Ha a garanciaidő alatt mégis hiányosságokat fedez fel, kérjük, küldje az eszközt a megadott szervíz címre a következő modellszám feltüntetésével: 14169005L / 14168902L / 14169002L.

A garanciából kizártak azok a károsodások, amelyeket szakszerűtlen kezelés, a Kezelési utasítás figyelmen kívül hagyása, vagy nem feljogosított személyek beavatkozása okozott, valamint a kopási részek (mint pld. az izzók). A garanciateljesítmény a garanciaidőt nem hosszabbítja meg és nem újítja fel.

• Szervíz címe

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NÉMETORSZÁG
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Kérjük, kérdések esetére készítse elő a pénztárblokkot és a cikkszámot (IAN 525398_2504) a vásárlás tényének az igazolására.

A termék megnevezése: LED-es állólámpa	Gyártási szám: IAN 525398_2504
A termék típusa: 14169005L / 14168902L / 14169002L	
A gyártó cégneve, címe, e-mail címe: Briloner Leuchten GmbH & Co. KG Am Steinbach 14 59872 Meschede NÉMETORSZÁG E-mail: kundenservice@briloner.com	Szerviz neve, címe, telefonszáma: Briloner Leuchten GmbH & Co. KG Am Steinbach 14 59872 Meschede NÉMETORSZÁG Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Az importáló / forgalmazó neve és címe: Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt., H-1037 Budapest, Rádl árok 6.	

1. A jótállási idő a Magyarország területén, Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt. üzletében történt vásárlás napjától számított 1 év, amely jogvesztő. A jótállási idő a fogyasztó részére történő átadással, vagy ha az üzembe helyezést a forgalmazó, vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik.
2. A jótállási igény a jótállási jeggyel és/vagy a vásárlást igazoló blokkal érvényesíthető. A jótállási jegy szabálytalan kiállítása, vagy átadásának elmaradása nem érinti a jótállási kötelezettség-vállalás érvényességét. Kérjük, hogy a vásárlás tényének és időpontjának bizonyítására őrizze meg a pénztári fizetésnél kapott jótállási jegyet és a vásárlást igazoló blokkot.
3. A vásárlástól számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a forgalmazó köteles a terméket kicserélni, feltéve ha a hiba a rendeltetésszerű használatot akadályozza. A jótállási jogokat a termék tulajdonosaként a fogyasztó érvényesítheti az áruházakban, valamint a jótállási tájékoztatóban feltüntetett szervizekben. (A magyar Polgári Törvénykönyv alapján fogyasztónak minősül a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy.)

A jótállás ideje alatt a fogyasztó hibás teljesítés esetén kérheti a termék kijavítását, kicserélését, vagy ha a termék nem javítható vagy cserélhető, vagy az a forgalmazónak aránytalan többletköltséggel járna, illetve a fogyasztó kijavításhoz, kicseréléshez fűződő érdeke alapos ok miatt megszűnt, árleszállítást kérhet, vagy elállhat a szerződéstől és visszakérheti a vételárat. A kijavítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.
4. A fogyasztó a hiba felfedezése után a lehető legrövidebb időn belül köteles a hibát bejelenteni és a terméket a jótállási jogok érvényesítése céljából átadni. A hiba fel-fedezésétől számított két hónapon belül bejelentett jótállási igényt időben közöltnek kell tekinteni. A közlés elmaradásából eredő kárért

a fogyasztó felelős. A jótállási igény érvényesíthetőségének határideje a termék, vagy fődarabjának kicserélése esetén a csere napján újraindul.

5. A rögzített bekötésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön nem szállítható terméket az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Abban az esetben, ha a javítás a helyszínen nem végezhető el, a termék ki- és visszaszereléséről, valamint szállításáról a forgalmazónak kell gondoskodnia.
6. A jótállás nem áll fenn, ha a hiba a nem rendeltetésszerű használatból, átalakítás-ból, helytelen tárolásból, vagy a használati utasítástól eltérő kezelésből, vagy bármely a vásárlást követő behatásból fakad, vagy elemi kár okozta, és azt a forgalmazó, vagy a szerviz bizonyítja. A jótállás nem vonatkozik a mozgó kopó alkatrész (világítótestek, gumibroncsok stb.) rendeltetésszerű elhasználódására. A szerviz és a forgalmazó a kijavítás során nem felel a terméken a fogyasztó vagy harmadik személyek által tárolt adatokért vagy beállításokért.
7. Fogyasztói jogvita esetén a fogyasztó a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.
A jótállás a fogyasztó törvényből eredő szavatossági jogait és azok érvényesíthetőségét nem érinti.

Kijavítást ellenőrző szelvény:

A jótállási igény bejelentésének időpontja:	A hiba oka:
Javításra átvétel időpontja:	A hiba javításának módja:
A fogyasztó részére történő visszaadás időpontja:	
A szerviz bélyegzője, kelt és aláírás:	

Kicserélést ellenőrző szelvény:

A jótállási igény bejelentésének időpontja:
Kicserélés időpontja:
A cserélő bolt bélyegzője, kelt és aláírás:

Legenda uporabljenih piktogramov	Stran	20
Uvod	Stran	21
Predvidena uporaba.....	Stran	21
Vsebina.....	Stran	21
Opis delov.....	Stran	21
Tehnični podatki.....	Stran	21
Varnost	Stran	22
Varnostni napotki.....	Stran	22
Prva uporaba	Stran	23
Montaža svetilke.....	Stran	23
Vkllop/izklop svetilke.....	Stran	23
Zatamnjevanje svetilke.....	Stran	23
Vzdrževanje in čiščenje	Stran	23
Odstranjevanje	Stran	23
Garancija in servis	Stran	24
Garancija.....	Stran	24
Naslov servisa.....	Stran	24
Izjava o skladnosti.....	Stran	24
Proizvajalec.....	Stran	24
Garancijski list	Stran	25

Legenda uporabljenih piktogramov			
	Preberite navodila!		Življenjska nevarnost in nevarnost nesreč za malčke in otroke!
	Ta svetilka je primerna samo za uporabo v suhih in zaprtih prostorih.		Varnostni transformator, odporen na kratek stik
V	Volt		Neodvisna upravljalna naprava
 A.C. a.c.	Izmenična napetost (vrsta toka in napetosti)		Opozorilo pred električnim udarom! Življenjsko nevarno!
Hz	Hertz (frekvenca)		Tako pravilno ravnate
 W	Vat (delovna moč)		Pozor! Nevarnost opeklin zaradi vročih površin!
	Razred zaščite II		Emblažo in izdelek odstranite na okolju prijazen način!
 d.c. DC	Enosmerna napetost (vrsta toka in napetosti)	tc	Referenčna temperatura na ohišju
	Upoštevajte opozorila in varnostna navodila!		Brezstopenjska zatemnitev na dotik s spominsko funkcijo
ta	Najvišja izmerjena temperatura/temperatura okolice		Ni namenjeno uporabi z zunanji zatemnilniki in elektronskimi stikali.
	Polarnost priključka.	 RaCRI	Indeks barvne reprodukcije
 	Polietilen (nizke gostote)	 	Valovita lepenka
 	Karton	 	Papir
 	Polietilen tereftalat	mA	Miliamper
	Emblaža je izdelana iz 100 % recikliranega papirja.		Temperatura svetlobe v kelvinih
 lm	lumen	A	Amper

SELV	Varnostna mala napetost		Varnostni napotki Navodila za delovanje
	Da bi se izognili nevarnostim, sme poškodovani svetlobni vir tega izdelka zamenjati samo proizvajalec, njegov servisni zastopnik ali primerljiv strokovnjak.		Da bi se izognili nevarnostim, sme poškodovano krmilno napravo tega izdelka zamenjati samo proizvajalec, njegov servisni zastopnik ali primerljiv strokovnjak.
tc°	Merilna točka temperature ohišja		Srbska oznaka skladnosti

Stoječa LED-svetilka

• Uvod



Čestitamo vam za nakup vašega novega izdelka. Izbrali ste visokokakovosten proizvod. Ta navodila za uporabo preberite v celoti in natančno. Odprite tudi stran s slikami. Ta navodila so del tega izdelka in vsebujejo pomembne informacije o prvi uporabi in ravnanju z njim. Vedno upoštevajte vsa varnostna navodila. Pred prvo uporabo preverite, ali je napajalna napetost pravilna in ali so vsi deli pravilno sestavljeni. Če imate kakršna koli vprašanja ali niste prepričani, kako izdelek uporabljati, se obrnite na svojega prodajalca ali servisno mesto. Ta navodila skrbno shranite in jih po potrebi predajte tretji osebi.

• Predvidena uporaba



Ta svetilka je primerna samo za uporabo v suhih in zaprtih prostorih. Ta izdelek je namenjen samo za uporabo v zasebnih gospodinjstvih. Ta izdelek je namenjen običajni uporabi.

• Vsebina

Takoj ko izdelek vzamete iz embalaže, preverite, ali je vsebina dobave popolna in ali je izdelek v neoporečnem stanju.

- 1 Stoječa LED-svetilka, 14169005L (dvodelna)/14169002L (dvodelna)/14168902L
- 1 vtični napajalnik
- 1 stojalo (dvodelno) (14168902L)
- 1 stojalo (14169005L/14169002L)
- 4 vijaki (14169005L/14169002L)
- 2 vijaka (14168902L)
- 1 inbus ključ

1 navodila za montažo in uporabo

• Opis delov

- 1 Tipka na dotik
- 2 Ohišje svetilke
- 3 Stojalo
- 4 Vijaki
- 5 Inbus ključ
- 6 Napajalni kabel
- 7 Vtični napajalnik
- 8 Vijaki (14169005L/14169002L)
- 9 Vtična povezava (14169005L/14169002L)
- 10 Okvir svetilke (14169005L/14169002L)

• Tehnični podatki

Št. modela: 14169005L / 14168902L / 14169002L
 Delovna napetost: 230–240 V~, 50 Hz
 Nazivna moč: najv. 14,7 W
 Razred zaščite: II/□

Modul LED:

Nazivna moč: LED, najv. 11,5 W

Vtični napajalnik:

tip: LED-24V0.5AP
 vhod: 220–240 V~, 50/60 Hz
 izhod: 24 V === najv. 0,5 A, 12 W
 razred zaščite: II/□

Ta izdelek vsebuje vire svetlobe razreda energijske učinkovitosti »F«.

● Varnost



Varnostni napotki

Vsaka škoda, ki nastane zaradi neupoštevanja teh navodil za uporabo, razveljavi garancijo. Za posledično škodo ne prevzemamo nobene odgovornosti! Ne prevzemamo odgovornosti za materialno škodo ali telesne poškodbe, ki so posledica nepravilnega ravnanja ali neupoštevanja varnostnih navodil!

-  **OPOZORILO!**
ŽIVLJENJSKO NEVARNO IN NEVARNOST NESREČ ZA

MALČKE IN OTROKE!

Otrok nikoli ne puščajte brez nadzora z embalažo. Obstaja nevarnost zadušitve zaradi embalažnega materiala. Otroci pogosto podcenjujejo nevarnosti. Pazite, da se otroci nikoli ne približajo izdelku.

- To napravo lahko uporabljajo otroci, stari najmanj 8 let, ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali umskimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali so bili poučeni o varni uporabi izdelka in razumejo nevarnosti, ki izhajajo iz tega. Otroci se z izdelkom ne smejo igrati. Otroci ne smejo brez nadzora izvajati čiščenja in vzdrževalnih del.




Izogibajte se življenjski nevarnosti zaradi električnega udara

- Pred vsako uporabo preverite, ali ima svetilka morebitne poškodbe. Svetilke ne uporabljajte, če opazite kakršne koli poškodbe.

▲ OPOZORILO!

Poškodovana svetilka predstavlja smrtno nevarnost zaradi električnega udara. V primeru poškodb, popravil ali drugih težav s svetilko se obrnite na servisni center ali električarja.

- Da bi se izognili nevarnostim, sme poškodovani zunanji vodnik te svetilke zamenjati samo proizvajalec, njegov servisni zastopnik ali primerljiv strokovnjak.
- Pred uporabo se prepričajte, da razpoložljiva napajalna napetost ustreza zahtevani delovni napetosti svetilke (glejte poglavje »Tehnični podatki«).

- Pomembno je, da svetilka nikoli ne pride v stik z vodo ali drugimi tekočinami.
- Pred sestavljanjem, razstavljanjem ali čiščenjem izdelka oziroma kadar svetilke nekaj časa ne uporabljate, napajalni kabel vedno izvlecite iz vtičnice.
- Električne opreme nikoli ne odpirajte in vanjo ne vstavljajte nobenih predmetov. Takšni posegi predstavljajo smrtno nevarnost zaradi električnega udara.
-  Ni namenjeno uporabi z zunanji zatezalniki in elektronskimi stikali.

- Električni kabel ni ročaj za prenašanje.



Izogibajte se nevarnosti požara in poškodb

- Ne glejte naravnost v vir svetlobe (svetilo, LED itd.)
- V svetilo LED ne smete gledati skozi optični instrument (npr. lupo).
- Svetlobni vir te svetilke sme zamenjati samo proizvajalec ali tehnik, ki ga je pooblastil proizvajalec, ali podobno usposobljena oseba.
- Svetilke ali omrežnega napajalnika ne prekrivajte s krpami, zavesami ali drugimi predmeti in glejte, da nista v bližini drugih lahko vnetljivih materialov. Okoli svetilke zagotovite zadostno kroženje zraka in razdaljo. Prekomerno pregrevanje lahko povzroči nevarnost razvoja požara.
- Svetilke med delovanjem ne puščajte brez nadzora.
- Kabel omrežnega adapterja položite tako, da ne more povzročiti spotikanja.



Tako pravilno ravnate

- Svetilko postavite tako, da je zaščiten pred vlago in umazanijo.
- Skrbno se pripravite na montažo in si vzemite dovolj časa. Vse posamezne dele in vsa potrebna orodja ali material, ki jih potrebujete, prej pripravite na pregledno in lahko dostopno mesto.
- Vedno podite pozorni! Vedno pazite, kaj počnete, in pri tem vedno uporabljajte zdravo pamet. Svetilke nikakor ne montirajte v primeru, da niste osredotočeni ali se ne počutite dobro.
- Če želite svetilko v celoti izklopiti iz električnega napajanja, morate vtični napajalnik potegniti iz električne vtičnice.

● Prva uporaba

● Montaža svetilke

Napotek: z izdelka odstranite vso embalažo.

- Samo model 14168902L :**
Obe stojali [3] namestite drugo nad drugo, tako da sta luknji za pritrditev druga nad drugo (glejte sliko).
- Ohišje svetilke [2] postavite na že izvrtane luknje v stojalu [3].
- Ohišje svetilke [2] privijte na stojalo [3], tako da privijete vijake [4].
- Pazite na to, da je stran s podlogo za zaščito pohištvu obrnjena navzdol.
- Popolnoma položite omrežni kabel [6] in priključite vtični napajalnik [7] v ustrezno nameščeno vtičnico.
- Samo model 14169005L / 14169002L :**
Kable iz notranjosti okvirja [10] ali ohišja svetilke [2] povežite z vtično povezavo [9].
- Okvir svetilke [10] vstavite v ohišje svetilke [2]. Kabel morate v obliki zanke vstaviti v ohišje svetilke [2] (glejte sliko F).
- Pri sestavljanju pazite, da kabli vtičnega priključka niso stisnjeni.
- Okvir svetilke [10] povežite z ohišjem svetilke [2] tako, da dobro zategnete vijake [8].
- Sestavljeno svetilko postavite na že izvrtane luknje v stojalu [3].
- Svetilko privijte na stojalo [3] tako, da zategnete vijake [4].
- Pazite na to, da je stran s podlogo za zaščito pohištvu obrnjena navzdol.
- Popolnoma položite omrežni kabel [6] in priključite vtični napajalnik [7] v ustrezno nameščeno vtičnico.

Vaša svetilka je zdaj pripravljena za uporabo.

● Vklop/izklop svetilke

Svetilko prižgite oz. ugasnite prek tipke [1].

● Zatemnjevanje svetilke

Za zatemnitev svetilke pritisnite in držite tipko na dotik [1] tako dolgo, dokler ne dosežete zelene stopnje zatemnitve.

Napotek: svetilka ima spominsko funkcijo, ki shrani zadnjo nastavljeno stopnjo zatemnitve.

● Vzdrževanje in čiščenje

- Svetilko izklopite.

⚠ OPOZORILO! NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!

Vtični napajalnik [7] izvlecite iz vtičnice.

⚠ POZOR! NEVARNOST OPEKLIN ZARADI VROČIH POVRŠIN!

Svetilka naj se popolnoma ohladi.

⚠ OPOZORILO! NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!

Zaradi električne varnosti ne smete svetilke nikoli čistiti z vodo ali drugimi tekočinami oziroma je celo potopiti v vodo.

- Ne uporabljajte topil, npr. bencina. V tem primeru lahko svetilko poškodujete.
- Za čiščenje uporabljajte le suho krpo, ki ne pušča muck.

● Odstranjevanje



Embalažo sestavljajo okolju prijazni materiali, ki jih lahko oddate na lokalnih reciklažnih mestih.



Pri ločevanju odpadkov bodite pozorni na oznake embalažnega materiala, ki je označen z okrajšavami (a) in številkami (b) z naslednjim pomenom: 1–7: plastika/20–22: papir in lepenka/80–98: kompozitni materiali.



Zaradi varstva okolja svojega izdelka, potem ko odsluži svojemu namenu, ne odvrzite med gospodinjске odpadke, ampak ga pravilno odstranite. O zbirnih mestih in njihovem delovnem času se pozanimajte pri pristojnem organu.



▲▲▲ Srbska oznaka skladnosti

● Proizvajalec

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMČIJA

● Garancija in servis

● Garancija

Ob nakupu prejmete 36-mesečno garancijo na izdelek. Naprava je bila skrbno izdelana in podvržena natančnemu nadzoru kakovosti. Vse materialne ali proizvodne napake bomo v obdobju veljavnosti garancije brezplačno odpravili. V primeru, da v garancijskem obdobju odkrijete morebitno napako, pošljite izdelek na zgornji naslov servisa in navedite naslednjo številko modela: 14169005L / 14168902L / 14169002L.

Garancija ne krije škode, nastale zaradi nepravilnega ravnanja, neupoštevanja navodil za uporabo ali posegov nepooblaščenih oseb, kot tudi nadomestila obrabnih delov (npr. svetila). Garancijska doba se po opravljeni garancijski storitvi ne podaljša in ne obnovi.

● Naslov servisa

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMČIJA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Faks: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Pri vseh poizvedbah imejte pri roki pripravljen račun in številko izdelka (IAN 525398_2504), ki predstavljata dokazilo o nakupu.

● Izjava o skladnosti CE

Ta izdelek izpolnjuje zahteve veljavnih evropskih in nacionalnih direktiv. Skladnost je bila dokazana. Ustrezne izjave in dokumenti so deponirani pri proizvajalcu.

Pooblašчени serviser:

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14,
59872 Meschede
NEMČIJA

Servisna telefonska številka: 00386 (0)80080917

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom Briloner Leuchten GmbH & Co. KG, Am Steinbach 14, 59872 Meschede jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Če izdelek ne izpolnjuje specifikacij ali nima lastnosti, navedenih v garancijskem listu ali oglaševalskem sporočilu, lahko potrošnik najprej zahteva odpravo napak. O napaki mora potrošnik obvestiti proizvajalca ali pooblaščen servis (kontaktna številka in elektronski naslov navedena zgoraj) in zahtevati odpravo napak. Kupec je dolžan ob uveljavljanju zahtevka predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Rok za odpravo napake je 30 dni od dneva, ko je proizvajalec ali pooblaščen servis prejel zahtevo za odpravo napake. Če napake v tem roku niso odpravljene, mora proizvajalec potrošniku brezplačno zamenjati blago z enakim, novim in brezhibnim blagom. Rok se lahko zaradi narave in kompleksnosti blaga, narave in resnosti neskladnosti ter navora, ki je potreben za dokončanje popravila ali zamenjave podaljša za najkrajši čas, ki je potreben za dokončanje popravila, vendar največ za 15 dni. O številu dni podaljšane garancije mora biti potrošnik obveščen pred potekom 30 dnevnega roka za odpravo napak.
6. Če v roku 30 dni oz. v primeru podaljšanja v roku 45 dni blago ni popravljeno ali blago ni zamenjano z novim, lahko potrošnik od proizvajalca zahteva vračilo celotne kupnine ali zahteva sorazmerno znižanje kupnine. Sorazmerno znižanje kupnine je sorazmerno zmanjšanju vrednosti blaga, ki ga je potrošnik prejel, v primerjavi z vrednostjo, ki bi jo imelo blago, če bi bilo skladno.
7. Če se neskladnost pojavi v manj kot 30 dneh od dobave blaga, lahko potrošnik ob predložitvi blaga od proizvajalca takoj zahteva vračilo plačanega zneska.
8. Proizvajalec oziroma pooblaščen servis lahko potrošniku za čas popravila blaga, za katero je bila izdana obvezna garancija, zagotovi brezplačno uporabo podobnega blaga. Če proizvajalec potrošniku ne zagotovi nadomestnega blaga v začasno uporabo, ima potrošnik pravico uveljavljati škodo, ki jo je utrpel, ker blaga ni mogel uporabljati od trenutka, ko je zahteval popravilo ali zamenjavo, do njune izvršitve.
9. Stroške za material, nadomestne dele, delo, prenos in prevoz izdelkov, ki nastanejo pri odpravljanju okvar oziroma nadomestitvi blaga z novim, krije proizvajalec.
10. V primeru zamenjave blaga ali zamenjave bistvenega dela blaga z novim se potrošniku izda nov garancijski list.
11. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali nepooblaščen oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
12. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
13. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate vsaj tri leta po poteku garancijskega roka.
14. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
15. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije in podatki, ki identificirajo blago za katerega velja garancija se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
16. Ta garancija proizvajalca ne izključuje zakonske pravice potrošnika, da zoper prodajalca v primeru neskladnosti blaga brezplačno uveljavlja jamčevalne zahtevke. Ta garancija prav tako ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga.

Prodajalec:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

Vysvětlení použitých piktogramů	Strana	28
Úvod	Strana	29
Použití ke stanovenému účelu	Strana	29
Obsah dodávky	Strana	29
Popis dílů	Strana	29
Technické údaje	Strana	29
Bezpečnost	Strana	30
Bezpečnostní pokyny	Strana	30
Uvedení do provozu	Strana	31
Montáž světla	Strana	31
Rozsvícení/zhasnutí světla	Strana	31
Stmívání světla	Strana	31
Údržba a čištění	Strana	31
Zlikvidování	Strana	31
Záruka a servis	Strana	32
Záruka	Strana	32
Adresa servisu	Strana	32
Prohlášení o shodě	Strana	32
Výrobce	Strana	32

Vysvětlení použitých piktogramů			
	Přečtěte si pokyny!		Nebezpečí ohrožení života a zranění malých i větších dětí!
	Toto svítidlo je určeno výhradně pro provoz v interiérech, v suchých a uzavřených místnostech.		Bezpečnostní transformátor odolný proti zkratu
V	Volt		Nezávislý provozní přístroj
 A.C. a.c.	Střídavé napětí (druh proudu a napětí)		Varování před zásahem elektrického proudu! Ohrožení života!
Hz	Hertz (kmitočet)		Tak postupujete správně
 W	Watt (činný výkon)		Pozor! Nebezpečí popálení o horké povrchy!
	Třída ochrany II		Obal i zařizení zlikvidujte ekologicky!
 d.c. DC	Stejnosměrné napětí (druh proudu a napětí)	tc	Referenční teplota na krytu
	Dbejte na výstrahy a řiďte se bezpečnostními pokyny!		Plynulý dotykový stmívač s paměťovou funkcí
ta	maximální jmenovitá/okolní teplota		Není vhodné k používání s externími stmívači a elektronickými spínači.
	Polarita přípojky.		Index podání barev
	Polyetylén (nízká hustota)		Vlnitá lepenka
	Karton		Papír
	Polyethylentereftalát	mA	Miliampéry
	Obal je vyroben ze 100 % recyklovatelného papíru.		Teplota světla v Kelvinech
	Lumeny	A	Ampéry

SELV	Ochranné nízké napětí		Bezpečnostní pokyny Instrukce
	Aby se předešlo ohrožení, smí poškozený světelný zdroj tohoto výrobku vyměnit výhradně výrobce, zástupce jeho servisu nebo odborník se srovnatelnou kvalifikací.		Aby se předešlo ohrožení, smí poškozený provozní přístroj tohoto výrobku vyměnit výhradně výrobce, zástupce jeho servisu nebo odborník se srovnatelnou kvalifikací.
tc°	Bod měření teploty pláště		Srbská značka shody

Stojací LED lampa

• Úvod



Blahopřejeme vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se tím pro vysoce kvalitní výrobek. Přečtete si laskavě kompletně a pečlivě tento návod k obsluze.

Rozevřete stránku s obrázky. Tento návod je součástí tohoto výrobku a obsahuje důležité informace k jeho uvedení do provozu a k zacházení s ním. Řiďte se vždy bezpečnostními pokyny. Před uvedením do provozu zkontrolujte, jestli je k dispozici správné napětí a jestli jsou všechny díly správně namontované. Jestliže máte ještě otázky nebo jste si nejistí při ovládání přístroje, kontaktujte vašeho prodejce nebo servis. Návod pečlivě uschovejte a případně jej předějte třetí osobě.

• Použití ke stanovenému účelu



Toto světlo je určeno výhradně pro provoz v interiérech a v suchých a uzavřených místnostech. Toto zařízení je určeno pouze pro privátní použití. Tento výrobek je určen pouze pro běžný provoz.

• Obsah dodávky

Bezprostředně po vybalení vždy zkontrolujte úplnost dodávky a bezvadný stav zařízení.

- 1 Stojací LED lampa, 14169005L (dvoudílné) / 14169002L (dvoudílné) / 14168902L
- 1 Zásuvný napájecí zdroj
- 1 Podstavec (dvoudílný) (14168902L)
- 1 Podstavec (14169005L / 14169002L)
- 4 Šrouby (14169005L / 14169002L)
- 2 Šrouby (14168902L)
- 1 Klíč s vnitřním šestihranem
- 1 Návod k montáži a obsluze

• Popis dílů

- 1 Dotykové tlačítko
- 2 Osvětlovací těleso
- 3 Podstavec
- 4 Šrouby
- 5 Klíč s vnitřním šestihranem
- 6 Síťový kabel
- 7 Zásuvný napájecí zdroj
- 8 Šrouby (14169005L / 14169002L)
- 9 Konektor (14169005L / 14169002L)
- 10 Rameno světla (14169005L / 14169002L)

• Technické údaje

Model č.:	14169005L / 14168902L / 14169002L
Provozní napětí:	230–240 V~, 50 Hz
Jmenovitý výkon:	max. 14,7 W
Třída ochrany:	II /

Modul LED:

Jmenovitý výkon: LED, max. 11,5 W

Zásuvný napájecí zdroj:

Typ:	LED-24V0.5AP
Vstup:	220–240 V~, 50/60 Hz
Výstup:	24 V === max. 0,5 A, 12 W
Třída ochrany:	II /

Tento výrobek obsahuje světelný zdroj třídy energetické účinnosti „F“.

● Bezpečnost



Bezpečnostní pokyny

Při škodách způsobených nedodržáním tohoto návodu k obsluze zaniká záruka! Za následné škody se neručí! Za věcné nebo osobní škody, způsobené neodborným zacházením nebo nerespektováním bezpečnostních pokynů, se neručí!

-  **VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ZRANĚNÍ PRO MALÉ A VELKÉ DĚTI!**

Nenechávejte děti nikdy samotné s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. Děti nebezpečí často podceňují. Výrobek chraňte před dětmi.

- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. S výrobkem si děti nesmí hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu.



Zabraňte ohrožení života v důsledku zásahu elektrickým proudem

- Před každým použitím zkontrolujte, zda není světlo poškozeno. Pokud si všimnete poškození, světlo v žádném případě nepoužívejte.




VÝSTRAHA!

Poškozené světlo představuje riziko ohrožení života v důsledku úrazu elektrickým proudem. V případě poškození, potřeby opravy nebo v případě jiných problémů se světlem se obraťte na servis nebo elektrikáře.

- Aby se předešlo ohrožení, smí poškozené vnější vedení tohoto světla vyměnit výhradně výrobce, zástupce jeho servisu nebo odborník se srovnatelnou kvalifikací.
- Před použitím se ujistěte, zda se stávající elektrické napětí shoduje s požadovaným provozním napětím světla (viz „Technické údaje“).

- Bezpodmínečně zabraňte kontaktu lampy s vodou nebo jinými kapalinami.
- Před montáží, demontáží, čištěním nebo pokud nebudete světlo delší dobu používat, vytáhněte elektrický kabel ze zásuvky.
- Nikdy neotvírejte žádný z elektrických provozních prostředků ani do nich nestrkejte jakékoli předměty. Takové zásahy znamenají nebezpečí ohrožení života elektrickým proudem.

-  Není vhodné k používání s externími stmívači a elektronickými spínači.

- Elektrický kabel se nesmí používat k přenášení světla.



Vyvarujte se nebezpečí požáru a poranění

- Nedívejte se přímo do zdroje světla (osvětlovací prostředek LED, atd.).
- Nikdy se nedívejte do LED optickým nástrojem (např. lupou).
- Světelný zdroj tohoto světla smí vyměnit pouze výrobce, technik pověřený výrobcem nebo osoba se srovnatelnou kvalifikací.
- Nezakrývejte lampu ani síťový adaptér hadry, závěsy nebo jinými předměty a udržujte vzdálenost od jiných snadno hořlavých materiálů. Zajistěte kolem lampy dostatečnou cirkulaci vzduchu a volný prostor. Nadměrné zahřívání může způsobit požár.
- Nenechávejte světlo bez dozoru, když je v provozu.
- Kabel síťového adaptéru vedte tak, aby o něj nikdo nemohl zakopnout.



Tak postupujete správně

- Lampu umístěte tak, aby byla chráněna před vlhkostí a znečištěním.
- Montáž nejdříve pečlivě připravte, udělejte si na ní čas. Připravte si předtím přehledně všechny jednotlivé díly a navíc potřebné nástroje nebo materiál.
- Buďte vždy pozorní! Dbejte vždy na to, co děláte, a postupujte vždy s rozumem. Nikdy nemontujte svítidlo, nejste-li koncentrovaní nebo necítíte-li se dobře.
- Pro úplné odpojení světla z elektrické sítě musí být vytažen zásuvný napájecí zdroj ze zásuvky.

● Uvedení do provozu

● Montáž světla

Upozornění: Odstraňte z výrobku veškerý obalový materiál.

- Pouze model 14168902L :**
Položte oba podstavce [3] nad sebe tak, aby se upevňovací otvory překrývaly (viz obr.).
- Umístěte osvětlovací těleso [2] na předvrtané otvory v podstavci [3].
- Přišroubujte osvětlovací těleso [2] na podstavec [3] tak, že utáhnete šrouby [4].
- Dbejte na to, aby strana šetrná k nábytku směřovala dolů.
- Úplně rozložte síťový kabel [6] a zapojte zástrčkový napájecí zdroj [7] do řádně instalované zásuvky.
- Pouze model 14169005L / 14169002L :** Spojte kabely uvnitř ramena světla [10], resp. osvětlovacího tělesa [2] pomocí konektoru [9].
- Zasuňte rameno světla [10] do osvětlovacího tělesa [2]. Kabel musí být do osvětlovacího tělesa [2] zaveden ve smyčce (viz obr. F).
- Dbejte na to, aby se nepřiskřípl kabel konektoru.
- Spojte rameno světla [10] s osvětlovacím tělesem [2] tak, že utáhnete šrouby [8].
- Umístěte smontované světlo na předvrtané otvory v podstavci [3].
- Přišroubujte světlo na podstavec [3] tak, že utáhnete šrouby [4].
- Dbejte na to, aby strana šetrná k nábytku směřovala dolů.
- Úplně rozložte síťový kabel [6] a zapojte zástrčkový napájecí zdroj [7] do řádně instalované zásuvky.

Vaše světlo je připraveno k používání.

● Rozsvícení/zhasnutí světla

Zapněte, resp. vypněte světlo dotykovým tlačítkem [1].

● Stmívání světla

Pro stmívání světla podržte stisknuté dotykové tlačítko [1] tak dlouho, dokud nebude dosažen požadovaný stupeň stmívání.

Upozornění: Světlo je vybaveno paměťovou funkcí, která ukládá poslední nastavený stupeň stmívání.

● Údržba a čištění

- Vypněte světlo.

⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Vytáhněte zásuvný napájecí zdroj [7] ze zásuvky.

⚠ POZOR! NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ HORKÝMI POVRCHY!

Nechte svítidlo úplně vychladnout.

⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Z důvodu elektrické bezpečnosti se svítidlo nikdy nesmí čistit vodou nebo jinými kapalinami anebo dokonce do vody ponořovat.

- Nepoužívejte na čištění rozpouštědla, benzín nebo podobné látky, lampu můžete poškodit.
- Používejte na čištění suchou tkaninu, která nepouští vlákna.

● Zlikvidování



Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.



Jakmile Váš výrobek dosloužil, nevyhazujte ho v zájmu ochrany životního prostředí do odpadu z domácností, ale odveďte ho k odborné likvidaci. O sběrnách a otevírací době se můžete informovat u Vaší kompetentní správy.

● **Záruka a servis**

● **Záruka**

Od okamžiku zakoupení dostáváte na výrobek záruku po dobu 36 měsíců. Přístroj byl pečlivě vyroben a podroben přesné kontrole kvality. Během záruční doby odstraníme bezplatně všechny vady materiálu a opravíme závady z výroby. V případě, že se během záruční doby přesto vyskytnou závady, zašlete přístroj na uvedenou adresu servisu a uveďte následující číslo modelu: 14169005L / 14168902L / 14169002L.

Ze záruky vyloučeny škody způsobené neodborným zacházením, nerespektováním návodu k obsluze nebo zásahem neautorizovanou osobou, jakož i poškození rychle opotřebitelných dílů (např. svítiliči prostředky). Záručním výkonem se záruční doba neprodlouží ani neobnoví.

● **Adresa servisu**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NĚMECKO
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Pro všechny požadavky si připravte pokladní blok a číslo výrobku (IAN 525398_2504) jako doklad o nákupu.

● **Prohlášení o shodě CE**

Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic. Shoda byla prokázána. Příslušná prohlášení a dokumentace jsou uloženy u výrobce.






























Srbská značka shody

● **Výrobce**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NĚMECKO

Legenda použitých piktogramov	Strana	34
Úvod	Strana	35
Používanie v súlade s určeným účelom.....	Strana	35
Obsah dodávky.....	Strana	35
Popis častí.....	Strana	35
Technické údaje.....	Strana	35
Bezpečnosť	Strana	36
Bezpečnostné pokyny.....	Strana	36
Uvedenie do prevádzky	Strana	37
Montáž svetla.....	Strana	37
Zapnutie/vypnutie svetla.....	Strana	37
Stlmenie svetla.....	Strana	37
Údržba a čistenie	Strana	37
Likvidácia	Strana	37
Záruka a servis	Strana	38
Garančné prehlásenie.....	Strana	38
Servisná adresa.....	Strana	38
Prehlásenie o zhode.....	Strana	38
Výrobca.....	Strana	38

Legenda použitých piktogramov			
	Prečítajte si inštrukcie!		Ohrozenie života a riziko úrazu pre malé deti a deti!
	Toto svetlo je vhodné výlučne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch.		Bezpečnostný transformátor odolný voči skratu
V	Volt		Nezávislé prevádzkové zariadenie
 A.C. a.c.	Striedavé napätie (typ elektrického prúdu a napätia)		Varovanie pred zásahom elektrickým prúdom! Ohrozenie života!
Hz	Hertz (frekvencia)		Takto sa správate správne
 W	Watt (efektívny výkon)		Pozor! Nebezpečenstvo popálenín spôsobených horúcimi povrchmi!
	Trieda ochrany II		Ekologicky zlikvidujte obal a zariadenie!
 d.c. DC	Jednosmerné napätie (typ elektrického prúdu a napätia)	tc	Referenčná teplota na kryte
	Dodržiavajte varovné a bezpečnostné pokyny!		Bezstopňový dotykový stmievač s funkciou pamäte
ta	najvyššia menovitá/okolitá teplota		Nie je vhodné pre externé stmievače a elektronické spínače.
 	Pozitívna polarita.		Index odrazu farieb
	Polyetylén (obmedzená hustota)		Vlnitá lepenka
	Kartón		Papier
	Polyetyléntereftalát	mA	Miliampéry
	Obal je zložený zo 100 % recyklovaného papiera.		Teplota svetla v Kelvinoch
	Lúmen	A	Ampéry

SELV	Ochranné malé napätie		Bezpečnostné pokyny Inštrukcie
	Na zabránenie poškodeniam smie poškodený zdroj svetla tohto výrobku vymieňať výlučne výrobca, jeho servisný zástupca alebo porovnatelný odborník.		Na zabránenie poškodeniam smie poškodené prevádzkové zariadenie tohto výrobku vymieňať výlučne výrobca, jeho servisný zástupca alebo porovnatelný odborník.
tc°	Bod merania teploty krytu		Srbská značka zhody

Stojacia LED lampa

• Úvod



Blahoželáme Vám ku kúpe Vášho nového prístroja. Rozhodli ste sa tým pre vysokokvalitný výrobok. Dôkladne si prečítajte celý tento návod na obsluhu. Otvorte stranu s obrázkami. Tento návod patrí k tomuto výrobku a obsahuje dôležité upozornenia pre uvedenie do prevádzky a manipuláciu. Dodržiavajte vždy všetky bezpečnostné upozornenia. Pred uvedením do prevádzky prekontrolujte, či je k dispozícii správne napätie a či sú všetky diely správne namontované. V prípade otázok alebo neistoty ohľadom manipulácie s prístrojom sa prosím spojíte s Vaším predajcom alebo servisným pracovníkom. Tento návod si starostlivo uschovajte a prípadne ho odovzdajte tretej osobe.

• Používanie v súlade s určeným účelom



Toto svetlo je vhodné výlučne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch. Toto zariadenie je určené iba na použitie v súkromných domácnostiach. Tento výrobok je určený pre normálnu prevádzku.

• Obsah dodávky

Bezprostredne po vybalení vždy skontrolujte úplnosť dodávky ako aj bezchybný stav zariadenia.

- 1 Stojacia LED lampa, 14169005L (dvojdielna)/14169002L (dvojdielna)/14168902L
- 1 sieťový zdroj
- 1 nožička (dvojdielna) (14168902L)
- 1 nožička (14169005L/14169002L)
- 4 skrutky (14169005L/14169002L)

- 2 skrutky (14168902L)
- 1 inbusový kľúč
- 1 návod na montáž a obsluhu

• Popis častí

- 1 Dotykové tlačidlo
- 2 Teleso svietidla
- 3 Nožička
- 4 Skrutky
- 5 Inbusový kľúč
- 6 Sieťový kábel
- 7 Sieťový zdroj
- 8 Skrutky (14169005L/14169002L)
- 9 Zásuvné pripojenie (14169005L/14169002L)
- 10 Rameno svietidla (14169005L/14169002L)

• Technické údaje

Č. modelu:	14169005L / 14168902L / 14169002L
Prevádzkové napätie:	230 – 240 V~, 50 Hz
Menovitý výkon:	max. 14,7 W
Trieda ochrany:	II/□

LED modul:

Menovitý výkon: LED, max. 11,5 W

Sieťový zdroj:

Typ:	LED-24V0.5AP
Vstup:	220 – 240 V~, 50/60 Hz
Výstup:	24 V === max. 0,5 A, 12 W
Trieda ochrany:	II/□


Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti „F“.

● **Bezpečnosť**



Bezpečnostné pokyny

V prípade škôd, ktoré vzniknú nedodržiavaním tohto návodu na obsluhu, zaniká garančný nárok! Pri následných škodách nepreberá výrobca ručenie! V prípade vecných škôd alebo poranenia osôb, ktoré boli zapríčinené neodbornou manipuláciou alebo nedodržiavaním bezpečnostných pokynov, nepreberá výrobca ručenie!

-  **VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU PRE MALÉ I STARŠIE DETI!**

Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Existuje nebezpečenstvo zadusenía obalovým materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvo. Držte deti vždy v bezpečnej vzdialenosti od výrobku.

- Tento prístroj môžu používať deti od 8 rokov ako aj osoby so zníženými psychickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania prístroja, a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním. Deti sa s prístrojom nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.




Zabráňte ohrozeniu života zásahom elektrickým prúdom

- Pred každým použitím skontrolujte prípadné poškodenia svetla. Nikdy vaše svetlo nepoužívajte, pokiaľ zistíte akékoľvek poškodenia.

VAROVANIE!

Poškodené svetlo predstavuje ohrozenie života spôsobené zásahom elektrickým prúdom. V prípade poškodení, opráv alebo pri iných problémoch so svetlami sa obráťte na servisné stredisko alebo elektrikára.

- Na zabránenie poškodeniam smie poškodený vonkajšie flexibilné vedenie tohto svetla vymieňať výlučne výrobca, jeho servisný zástupca alebo porovnateľný odborník.

- Pred použitím sa ubezpečte, že sa dostupné sieťové napätie zhoduje s potrebným prevádzkovým napätím svetla (pozrite si „Technické údaje“).
- Bezpodmienečne zabráňte kontaktu svetidla s vodou alebo inými kvapalinami.
- Pred montážou, demontážou, čistením alebo pokiaľ dlhší čas nepoužívate svetlo, vytriahnite sieťový pripájací kábel zo zásuvky.
- Nikdy neotvárajte žiadny z elektrických prevádzkových prostriedkov, ani do nich nestrkajte žiadne predmety. Takéto zásahy predstavujú ohrozenie života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom.
-  Nie je vhodné pre externé stmievače a elektronické spínače.
- Sieťový kábel neslúži ako rukoväť.



Zabráňte nebezpečenstvu požiaru a poranení

- Nepozerajte sa priamo do svetelného zdroja (osvetľovací prostriedok, LED atď.).
- LED diódu nepozorujte pomocou optického nástroja (napr. lupy).
- Zdroj tohto svetla smie vymieňať iba výrobca alebo ním poverený technik, prípadne porovnateľne kvalifikovaná osoba.
- Pokryte svetlo, príp. sieťový adaptér utierkami, záclonami alebo inými predmetmi a dodržiavajte odstup od iných ľahko horľavých materiálov. Dbajte na dostatočnú cirkuláciu vzduchu a vzdialenosť okolo svetla. Nadmerná tvorba tepla môže viesť k požiaru.
- Nenechávajte svetlo počas prevádzky bez dohľadu.
- Natiahnite kábel sieťového adaptéru tak, aby sa oň nikto nepokýtnal.



Takto postupujete správne

- Postavte svetlo tak, aby bolo chránené pred vlhkosťou a znečistením.
- Montáž si starostlivo pripravte a doprajte si dostatok času. Dopredu si pripravte všetky jednotlivé diely a dodatočne potrebné náradie alebo materiál prehľadne a na dosah ruky.
- Buďte neustále opatrní! Dávajte vždy pozor na to, čo robíte, a vždy konajte rozvážne. Svetidlo v

žiadnom prípade nemontujte, ak ste práve nesústredený alebo sa necítite dobre.

- Na úplné odpojenie svetla z napájania sa musí odstrániť sieťový zdroj zo zásuvky.

● Uvedenie do prevádzky

● Montáž svetla

Upozornenie: odstráňte všetok obalový materiál z výrobku.

1. **Iba model 14168902L :**
Vložte obidve nožičky [3] na seba tak, aby sa upevňovacie otvory nachádzali nad sebou (p. obrázok).
2. Umiestnite teleso svietidla [2] na predvrtané otvory v nožičke [3].
3. Pevne naskrutkujte teleso svietidla [2] na nožičku [3], pričom pevne utiahnete skrutky [4].
4. Dbajte na to, aby strana s podložkou na ochranu nábytku ukazovala nadol.
5. Úplne rozložte sieťový kábel [6] a zapojte zástrčkový napájací zdroj [7] do správne nainštalovanej zásuvky.
6. **Iba model: 14169005L / 14169002L :**
Pripojte kábel vo vnútri ramena svietidla [10], príp. telesa svietidla [2] pomocou zásuvného pripojenia [9].
7. Zasuňte rameno svietidla [10] do telesa svietidla [2]. Kábel sa musí do telesa svietidla [2] zasúvať v slučke (pozrite si obr. F).
8. Dbajte na to, aby sa káble zásuvného pripojenia nezasekli.
9. Spojte rameno svietidla [10] s telesom svietidla [2], pričom pevne utiahnete skrutky [8].
10. Umiestnite zmontované svetlo na predvrtané otvory v nožičke [3].
11. Pevne naskrutkujte svetlo na nožičku [3], pričom pevne utiahnete skrutky [4].
12. Dbajte na to, aby strana s podložkou na ochranu nábytku ukazovala nadol.

13. Úplne rozložte sieťový kábel [6] a zapojte zástrčkový napájací zdroj [7] do správne nainštalovanej zásuvky.

Vaše svetlo je teraz pripravené na prevádzku.

● Zapnutie/vypnutie svetla

Zapnite, príp. vypnite svetlo prostredníctvom dotykového tlačidla [1].

● Stlmenie svetla

Na stlmenie svetla podržte dotykové tlačidlo [1] stlačené dovedy, kým sa nedosiahne požadovaný stupeň stlmenia.

Upozornenie: Svetlo má funkciu pamäte; ukladá naposledy nastavený stupeň stmievania.

● Údržba a čistenie

- Vypnite svetlo.

⚠ VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM!

Vytiahnite sieťový zdroj [7] zo zásuvky.

⚠ POZOR! NEBEZPEČENSTVO POPÁLENIA SKRZE HORÚCE POVRCHY!

Svietidlo nechajte úplne ochladnúť.

⚠ VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM!

Z dôvodu elektrickej bezpečnosti sa svietidlo nesmie nikdy čistiť vodou alebo inými kvapalinami a v žiadnom prípade sa nesmie ponárať do vody.

- Nepoužívajte žiadne rozpúšťadlá, benzín a. i. Svietidlo by sa pritom poškodilo.
- Na čistenie používajte iba suchú handričku, ktorá nepúšťa vlákna.

● Likvidácia



Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom: 1–7: Plasty / 20–22: Papier a kartón / 80–98: Spojené látky



Vyhodte výrobok, keď už doslúžil. V záujme ochrany životného prostredia ho nevyhadzujte do domového odpadu, ale odovzdajte ho na odbornú likvidáciu. O zberných miestach a ich otváracích hodinách sa môžete informovať vo vašej príslušnej správe.

● Záruka a servis

● Garančné prehlásenie

Na tento prístroj poskytujeme záruku 36 mesiacov od dátumu kúpy. Prístroj bol starostlivo vyrobený a podrobený dôkladnej kontrole kvality. V rámci záručnej doby bezplatne opravíme všetky chyby materiálu a výrobné chyby. Ak by sa však počas záručnej doby vyskytli nedostatky, odošlite prístroj na uvedenú adresu servisu s uvedením nasledovného čísla modelu: 14169005L / 14168902L / 14169002L.

Zo záruky sú vylúčené škody spôsobené neodbornou manipuláciou, nedodržaním návodu na obsluhu alebo zásahom neautorizovanej osoby, ako aj diely podliehajúce opotrebovaniu (napr. osvetľovacie prostriedky). Poskytnutím záruky sa záručná doba nepredlžuje ani neobnovuje.

● Servisná adresa

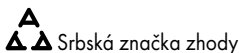
Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMECKO
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Pre všetky otázky majte pripravený pokladničný doklad a číslo výrobku (IAN 525398_2504) ako dôkaz o kúpe.

● Prehlásenie o zhode CE




















Tento výrobok spĺňa požiadavky platných európskych a národných smerníc. Zhoda bola preukázaná. Príslušné vysvetlenia a podklady sú uložené u výrobcu.



● Výrobca

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMECKO

Legenda korištenih piktograma	Stranica	40
Uvod	Stranica	41
Namjenska uporaba.....	Stranica	41
Opseg isporuke.....	Stranica	41
Opis dijelova.....	Stranica	41
Tehnički podaci.....	Stranica	41
Sigurnost	Stranica	42
Sigurnosne napomene.....	Stranica	42
Puštanje u rad	Stranica	43
Montaža svjetiljke.....	Stranica	43
Uključivanje/isključivanje svjetiljke.....	Stranica	43
Prigušenje svjetiljke.....	Stranica	43
Održavanje i čišćenje	Stranica	43
Zbrinjavanje	Stranica	43
Garancija i servis	Stranica	44
Garancija.....	Stranica	44
Adresa servisa.....	Stranica	44
Izjava o sukladnosti.....	Stranica	44
Proizvođač.....	Stranica	44

Legenda korištenih piktograma			
	Pročitajte upute!		Opasnost po život i opasnost od nesreće za djecu mlađeg i starijeg uzrasta!
	Ova svjetiljka namijenjena je za rad isključivo u unutarnjem prostoru, u suhim i zatvorenim prostorijama.		Sigurnosni transformator otporan na kratki spoj
V	Volt		Neovisni regulator
 A.C. a.c.	Izmjenični napon (vrsta struje i napona)		Upozorenje na strujni udar! Opasnost po život!
Hz	Herc (frekvencija)		Ovako postupate ispravno
 W	Vat (snaga djelovanja)		Oprez! Opasnost od opekline zbog vrućih površina!
	Zaštitna klasa II		Ambalažu i uređaj zbrinite na ekološki prihvatljiv način!
 d.c. DC	Istosmjerni napon (vrsta struje i napona)	tc	Referentna temperatura na kućištu
	Pridržavajte se napomena za upozorenje i sigurnost!		Prigušivač bez stupnjeva osjetljiv na dodir s funkcijom memorije
ta	Najviša projektna temperatura / temperatura okoline		Nije prikladno za vanjske zamaćivače i elektroničke prekidače.
	Polaritet priključka.		Indeks uzvata boje
 	Polietilen (niska gustoća)	 	Valoviti karton
 	Karton	 	Papir
 	Polietilen tereftalat	mA	Miliamperi
	Ambalaža se sastoji od 100 % recikliranog papira.		Temperatura svjetla u Kelvinima
 lm	Lumen	A	Amperi

SELV	Zaštitni niski napon		Sigurnosne napomene Upute za rukovanje
	Kako bi se spriječila opasnost, oštećeni izvor svjetla ovog proizvoda smije zamijeniti samo proizvođač, njegov servisni predstavnik ili stručnjak sličnih kvalifikacija.		Kako bi se spriječila opasnost, oštećeni regulator ovog proizvoda smije zamijeniti samo proizvođač, njegov servisni predstavnik ili stručnjak sličnih kvalifikacija.
tc°	Točka mjerenja temperature kućišta		Srpska oznaka sukladnosti

LED podna svjetiljka

• Uvod



Čestitamo Vam na kupnji Vašeg novog uređaja. Time ste se odlučili za visokokvalitetan proizvod. Molimo da ove upute za uporabu pažljivo pročitate u cijelosti. Otvorite stranicu sa slikama. Ove upute su sastavni dio ovog proizvoda i sadrže važne napomene o puštanju u rad i rukovanju. Uvijek se pridržavajte sigurnosnih uputa. Prije puštanja u rad, provjerite da li postoji ispravan napon i da li su svi dijelovi ispravno montirani. Ako imate pitanja ili ste nesigurni u vezi s rukovanjem ovim uređajem, molimo stupite u kontakt s prodajnim mjestom ili servisnom službom. Pažljivo sačuvajte ove upute i predajte ih po potrebi drugima.

• Namjenska uporaba



Ova svjetiljka namijenjena je za rad isključivo u unutarnjem prostoru, u suhim i zatvorenim prostorijama. Ovaj uređaj predviđen je isključivo za uporabu u privatnim kućanstvima. Ovaj proizvod predviđen je za normalni rad.

• Opseg isporuke

Neposredno nakon raspakiranja uvijek provjerite da li je opseg isporuke potpun, te da li se uređaj nalazi u besprijekornom stanju.

- 1 LED podna svjetiljka, 14169005L (dvodijelna) / 14169002L (dvodijelna) / 14168902L
- 1 mrežni utikač
- 1 postolje (dvodijelno) (14168902L)
- 1 postolje (14169005L / 14169002L)
- 4 vijka (14169005L / 14169002L)
- 2 vijka (14168902L)
- 1 imbus ključ

1 upute za montažu i uporabu

• Opis dijelova

- 1 Dodirna tipka
- 2 Rasvjetno tijelo
- 3 Postolje
- 4 Vijci
- 5 Imbus ključ
- 6 Mrežni kabel
- 7 Mrežni utikač
- 8 Vijci (14169005L / 14169002L)
- 9 Utični spoj (14169005L / 14169002L)
- 10 Krak svjetiljke (14169005L / 14169002L)

• Tehnički podaci

Br. modela:	14169005L / 14168902L / 14169002L
Radni napon:	230 – 240 V~, 50 Hz
Nazivna snaga:	maks. 14,7 W
Zaštitna klasa:	II /

LED modul:

Nazivna snaga: LED dioda, maks. 11,5 W

Mrežni utikač:

Tip:	LED-24V0.5AP
Ulaz:	220 – 240 V~, 50/60 Hz
Izlaz:	24 V === maks. 0,5 A, 12 W
Zaštitna klasa:	II /

Ovaj proizvod sadrži izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti „F“.

● Sigurnost



Sigurnosne napomene

U slučaju šteta izazvanih nepridržavanjem ovih uputa za uporabu, gubi se pravo na garanciju! Za posljednje štete ne preuzimamo nikakvu odgovornost! Ne preuzimamo nikakvu odgovornost u slučaju materijalne štete ili tjelesnih ozljeda izazvanih nepropisnim rukovanjem ili nepridržavanjem sigurnosnih uputa!

-  **UPOZORENJE! OPASNOST PO ŽIVOT I OPASNOST OD NESREĆE ZA DJECA SVIH**

UZRASTA!

Djecu ne ostavljajte nikada bez nadzora s ambalažnim materijalom. Prijeti opasnost od gušenja ambalažnim materijalom. Djeca često podcjenjuju opasnosti. Djecu uvijek držite podalje od proizvoda.

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina i starija djeca, kao i osobe sa smanjenom tjelesnom, osjetilnom i mentalnom sposobnošću ili s manjkom iskustva, ako su pod nadzorom ili ako su upoznati sa sigurnom uporabom uređaja i razumiju opasnosti koje iz toga proizlaze. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju vršiti djeca bez nadzora.



Izbjegnite opasnost po život od strujnog udara

- Prije svake uporabe provjerite postoje li oštećenja na svjetiljki. Nikada nemojte upotrebljavati svjetiljku ako utvrdite bilo kakva oštećenja.

▲ UPOZORENJE!

Oštećena svjetiljka predstavlja opasnost po život od električnog udara. U slučaju oštećenja, popravka ili drugih problema sa svjetiljkom obratite se servisnom centru ili električaru.

- Kako bi se spriječila opasnost, oštećeni vanjski fleksibilni vod ove svjetiljke smije zamijeniti samo proizvođač, njegov servisni predstavnik ili stručnjak sličnih kvalifikacija.
- Prije upotrebe provjerite da li postojeći mrežni napon odgovara potrebnom radnom naponu svjetiljke (pogledajte „Tehničke detalje“).

- Obavezno spriječite da svjetiljka dođe u dodir s vodom ili drugim tekućinama.
- Prije montaže, demontaže, čišćenja ili kada dulje vrijeme ne koristite svjetiljku, uvijek izvucite električni kabel iz struje.
- Nemojte nikada otvarati nešto od električne opreme, niti gurati neke predmete u istu. Takvi zahvati predstavljaju opasnost po život od strujnog udara.



Nije prikladno za vanjske zamračivače i elektroničke prekidače.

- Kabel za napajanje se ne koristi kao ručka za nošenje.



Spriječite opasnost od požara i ozljeda

- Ne gledajte izravno u izvor svjetla (rasvjetno tijelo, LED itd.).
- Ne gledajte u LED svjetiljku optičkim instrumentom (npr. povećalom).
- Izvor svjetla ove svjetiljke smije mijenjati samo proizvođač ili tehničar kojeg je angažirao proizvođač ili osoba slične kvalifikacije.
- Nemojte prekrivati svjetiljku ili mrežni adapter krpama, zavjesama ili drugim predmetima i držite se podalje od drugih lako zapaljivih materijala. Pazite na dovoljnu cirkulaciju zraka i razmak oko svjetiljke. Prekomjerni razvoj topline može uzrokovati požar.
- Ne ostavljajte svjetiljku bez nadzora dok je u upotrebi.
- Postavite kabel mrežnog adaptera tako da ne predstavlja opasnost od spoticanja.



○ Ovako postupate ispravno

- Postavite svjetiljku tako da bude zaštićena od vlage i prljavštine.
- Pažljivo pripremite montažu i uzmite si dovoljno vremena. Prethodno pripremite sve pojedine dijelove i dodatno potreban alat ili materijal i posložite ih pregledno i na dohvata ruke.
- Uvijek budite pažljivi! Uvijek obratite pažnju na ono što radite i uvijek razumno postupajte. Ni u kojem slučaju ne montirajte svjetiljku ako niste koncentrirani ili ako se ne osjećate dobro.
- Kako biste svjetiljku isključili iz struje, mrežni utikač mora biti izvučen iz utičnice.

● Puštanje u rad

● Montaža svjetiljke

Napomena: Uklonite svu ambalažu s proizvoda.

- Samo model 14168902L :**
Postavite obje noge postolja [3] jednu preko druge, tako da se rupe za pričvršćivanje nalaze jedna iznad druge (v. sl.).
- Postavite rasvjetno tijelo [2] na probušene rupe u postolju [3].
- Čvrsto zavrnite rasvjetno tijelo [2] na postolje [3], tako što ćete vijke [4] zategnuti.
- Pazite na to da strana s podloškom za očuvanje namještaja pokazuje prema dolje.
- Potpuno izvucite kabel za napajanje [6] i uključite adapter za napajanje [7] u ispravno instaliranu utičnicu.
- Samo modul 14169005L / 14169002L :**
Spojite kabel u unutrašnjosti kraka svjetiljke [10] odnosno rasvjetnog tijela [2] pomoću utičnog spoja [9].
- Utaknite krak svjetiljke [10] u rasvjetno tijelo [2]. Kabel se mora uvesti u omći u rasvjetno tijelo [2] (vidi sliku F).
- Pazite na to da kabel utičnog spoja nije zgnječen.
- Spojite krak svjetiljke [10] s rasvjetnim tijelom [2], tako što ćete zategnuti vijak [8].
- Smjestite sastavljenu svjetiljku na probušene rupe u postolju [3].
- Čvrsto zavrnite rasvjetno tijelo na postolje [3], tako što ćete vijke [4] zategnuti.
- Pazite na to da strana s podloškom za očuvanje namještaja pokazuje prema dolje.
- Potpuno izvucite kabel za napajanje [6] i uključite adapter za napajanje [7] u ispravno instaliranu utičnicu.

Vaša svjetiljka sada je spremna za rad.

● Uključivanje/isključivanje svjetiljke

Uključite odnosno isključite svjetiljku pomoću dodirne tipke [1].

● Prigušenje svjetiljke

Kako biste prigušili svjetiljku, držite pritisnutom dodirnu tipku [1] toliko dugo, dok se ne postigne željeni stupanj prigušivanja.

Napomena: Svjetiljka raspolaže memorijskom funkcijom; pohranjuje posljednje namješteni stupanj prigušivanja.

● Održavanje i čišćenje

- Isključite svjetiljku.

UPOZORENJE! OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!

Izvucite mrežni utikač [7] iz utičnice.

OPREZ! OPASNOST OD OPEKLINA ZBOG VRUĆIH POVRŠINA!

Ostavite svjetiljku da se potpuno ohladi.

UPOZORENJE! OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!

Zbog električne sigurnosti svjetiljka se nikada ne smije čistiti vodom ili drugim tekućinama ili čak uranjati u vodu.

- Nemojte koristiti otapala, benzin ili sl. Svjetiljka bi se pritom oštetila.
- Koristite za čišćenje suhu krpu koja ne pušta vlakna.

● Zbrinjavanje



Ambalaža se sastoji od ekološki neškodljivih materijala koje možete zbrinuti na lokalnim mjestima za reciklažu.



Uvažavajte obilježavanje ambalaže za odvajanje otpada, ona je obilježeno s kraticama (a) i brojevima (b) sa slijedećim značenjem: 1–7: plastika / 20–22: papir i karton / 80–98: miješani materijali.



Zbog zaštite okoliša ne bacajte dotrajali proizvod u kućni otpad, već ga predajte stručnom zbrinjavanju. Informacije o mjestima za sakupljanje otpada i njihovom radnom vremenu možete dobiti pri Vašem nadležnom općinskom uredu.

● **Garancija i servis**

● **Garancija**

Pri kupnji dobivate 36 mjeseci garancije na ovaj uređaj. Uređaj je pažljivo proizveden i podvrgnut temeljitoj kontroli kvalitete. U razdoblju važeće garancije sve pogreške u materijalu i proizvodnji uklanjamo besplatno. Ako u garantnom roku uočite nedostatke, pošaljite nam uređaj na navedenu adresu servisa uz navođenje sljedećih brojeva modela: 14169005L / 14168902L / 14169002L.

Iz garancije su isključene štete nastale kao posljedica nepropisnog rukovanja, nepridržavanja uputa za uporabu ili zahvata od strane neovlaštenih osoba te potrošni dijelovi (kao npr. rasvjetno tijelo). Izvršenjem usluge pokrivena garancijom, garantni rok se ne produkuje niti počinje iznova.

1. U slučaju manjeg popravka jamstveni rok se produkuje onoliko koliko je kupac bio lišen uporabe stvari.
2. Međutim, kad je zbog neispravnosti stvari izvršena njezina zamjena ili njezin bitni popravak, jamstveni rok počinje teći ponovno od zamjene, odnosno od vraćanja popravljene stvari.
3. Ako je zamijenjen ili bitno popravljen samo neki dio stvari, jamstveni rok počinje teći ponovno samo za taj dio.

● **Adresa servisa**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NJEMAČKA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Faks: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Za sve upite pripremite račun i broj artikla (IAN 525398_2504) kao dokaz o kupnji.

● **Izjava o sukladnosti CE**

Ovaj proizvod ispunjava zahtjeve važećih europskih i nacionalnih smjernica. Sukladnost je dokazana. Odgo-

varajuće izjave i dokumentacije dostupne su kod proizvođača.







SRpska oznaka sukladnosti

● **Proizvođač**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NJEMAČKA

Legenda korišćenih piktograma	Strana	46
Uvod	Strana	47
Namenska upotreba.....	Strana	47
Sadržaj pakovanja.....	Strana	47
Opis delova.....	Strana	47
Tehnički podaci.....	Strana	47
Bezbednost	Strana	48
Bezbednosna uputstva.....	Strana	48
Puštanje u rad	Strana	49
Montaža lampe.....	Strana	49
Uključivanje / isključivanje lampe.....	Strana	49
Prigušivanje svetla.....	Strana	49
Održavanje i čišćenje	Strana	49
Odlaganje	Strana	49
Servis	Strana	50
Servisna adresa.....	Strana	50
Izjava o usaglašenosti.....	Strana	50
Proizvođač.....	Strana	50
Garancija / Garantni List	Strana	50

Legenda korišćenih piktograma			
	Pročitajte uputstva!		Opasnost po život i opasnost od nesreće za decu!
	Ova lampa je pogodna isključivo za upotrebu u unutrašnjim, suvim i zatvorenim prostorijama.		Bezbednosni transformator otporan na kratak spoj
V	Volt		Nezavisan upravljački uređaj
 A.C. a.c.	Naizmenični napon (vrsta struje i napona)		Upozorenje na strujni udar! Opasnost po život!
Hz	Herc (frekvencija)		Ovako ćete postupiti ispravno
 W	Vat (aktivna snaga)		Pažnja! Opasnost od opekotina usled vrelih površina!
	Klasa zaštite II		Odložite ambalažu i uređaj na ekološki prihvatljiv način!
 d.c. DC	Jednosmerni napon (vrsta struje i napona)	tc	Referentna temperatura na kućištu
	Obratite pažnju na upozorenja i bezbednosna uputstva!		Kontinualni regulator svetlosti sa senzorskim tasterom i memorijskom funkcijom
ta	Maksimalna referentna temperatura / temperatura okoline		Nije pogodna za spoljne regulatore svetlosti i elektronske prekidače.
	polaritet veze		Indeks reprodukcije boje
 	Polietilen (male gustine)	 	Rebrasti karton
 	Karton	 	Papir
 	Polietilen tereftalat	mA	Miliamper
	Pakovanje je napravljeno od 100 % recikliranog papira.		Temperatura lampe u Kelvinima
 lm	Lumen	A	Amper

SELV	Mali zaštitni napon		Bezbednosne napomene Uputstva za postupanje
	Da bi se izbegle opasnosti, oštećeni izvor svetlosti proizvoda može da zameni samo proizvođač, njegov serviser ili sličan stručnjak.		Da bi se izbegle opasnosti, oštećeni upravljački uređaj ovog proizvoda može da zameni samo proizvođač, njegov serviser ili sličan stručnjak.
tc°	Merna tačka temperature kućišta		Srpska oznaka usaglašenosti

LED podna lampa

• Uvod



Čestitamo Vam na kupovini Vašeg novog uređaja. Ovom kupovinom odlučili ste se za visokokvalitetan proizvod. Molimo Vas da u potpunosti i pažljivo pročitate ovo uputstvo.

Otvorite stranicu sa ilustracijama. Ovo uputstvo pripada ovom proizvodu i sadrži važne informacije o puštanju u rad i rukovanju. Uvek se pridržavajte svih bezbednosnih uputstava. Pre puštanja u rad, proverite da li je prisutan tačan napon i da li su svi delovi ispravno instalirani. Ako imate pitanja ili ste nesigurni u korišćenju uređaja, obratite se svom prodavcu ili servisnom centru. Molimo da pažljivo čuvate ovo uputstvo i da ga po potrebi prosledite trećem licu.

• Namenska upotreba



Ova lampa je pogodna isključivo za upotrebu u unutrašnjim, suvim i zatvorenim prostorijama. Ovaj uređaj je namenjen samo za upotrebu u privatnim domaćinstvima.

Ovaj proizvod je namenjen za normalan rad.

• Sadržaj pakovanja

Odmah nakon raspakivanja uvek proverite da li je sadržaj isporuke potpun kao i da li je uređaj u besprekornom stanju.

- 1 LED podna lampa, 14169005L (dvodelni) / 14169002L (dvodelni) / 14168902L
- 1 adapter za napajanje
- 1 potporna nožica (dvodelna) (14168902L)
- 1 potporna nožica (14169005L / 14169002L)
- 4 zavrtnja (14169005L / 14169002L)
- 2 zavrtnja (14168902L)
- 1 šestostrani ključ

1 uputstvo za montažu i upotrebu

• Opis delova

- 1 Senzorski taster
- 2 Sijalica
- 3 Postolje
- 4 Zavrtnji
- 5 Šestostrani ključ
- 6 Mrežni kabl
- 7 Adapter za napajanje
- 8 Zavrtnji (14169005L / 14169002L)
- 9 Konektor (14169005L / 14169002L)
- 10 Krak lampe (14169005L / 14169002L)

• Tehnički podaci

Br. modela: 14169005L / 14168902L / 14169002L
 Radni napon: 230–240 V~, 50 Hz
 Nominalna snaga: maks. 14,7 W
 Klasa zaštite: II / □

LED modul:

Nominalna snaga: LED, maks. 11,5 W

Adapter za napajanje:

Tip: LED-24V0.5AP
 Ulaz: 220–240 V~, 50/60 Hz
 Izlaz: 24 V === maks. 0,5 A, 12 W
 Klasa zaštite: II / □

Ovaj proizvod sadrži izvore svetlosti klase energetske efikasnosti "F".

● **Bezbednost**



Bezbednosna uputstva

Svako oštećenje uzrokovano nepoštovanjem ovog uputstva za upotrebu poništava garanciju! Ne preuzimamo odgovornost za posledičnu štetu! Ne preuzimamo nikakvu odgovornost za materijalnu štetu ili povrede ljudi uzrokovane nepravilnim rukovanjem ili nepoštovanjem bezbednosnih uputstava!

■ **UPOZORENJE! OPASNOST PO ŽIVOT I OPASNOST OD NESREĆE ZA DECU!**

Nikada ne ostavljajte decu bez nadzora sa ambalažnim materijalom. Postoji opasnost od gušenja ambalažnim materijalom. Deca često potcenjuju opasnosti. Decu stalno držite podalje od proizvoda.

- Ovaj uređaj mogu da koriste deca od 8 godina i preko, kao i osobe sa smanjenim psihičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili sa manjkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili ako su poučeni u vezi sa bezbednom upotrebom uređaja i posledica koje iz toga proizilaze. Deca ne smeju da se igraju ovim uređajem. Čišćenje i održavanje ne smeju da obavljaju deca bez nadzora.



Izbegavajte opasnost po život od električnog udara

- Pre svake upotrebe proverite da li na lampi eventualno postoje oštećenja. Nikada ne koristite svetiljku ako utvrdite bilo kakva oštećenja.

UPOZORENJE!

Oštećena lampa predstavlja opasnost po život usled strujnog udara. U slučaju oštećenja, popravki ili drugih problema na lampi obratite se servisnom centru ili električaru.

- Da bi se izbegle opasnosti, oštećeni spoljni fleksibilni kabl ove lampe može da zameni samo proizvođač, njegov servisier ili sličan stručnjak.
- Pre korišćenja se uverite da raspoloživi mrežni napon odgovara potrebnom radnom naponu svetla (pogledajte „Tehnički podaci“).
- Obavezno izbegavajte dodir lampe sa vodom ili drugim tečnostima.

- Uvek isključite mrežni priključni kabl iz utičnice pre montaže, demontaže, čišćenja ili kada ne koristite lampu neko vreme.
- Nikada ne otvarajte neke od pogonskih sredstava i ne stavljajte u njih bilo kakve predmete. Takve intervencije predstavljaju opasnost po život od strujnog udara.



Nije pogodna za spoljne regulatore svetlosti i elektronske prekidače.

- Mrežni kabl ne služi kao ručka za nošenje.



Izbegavajte opasnost od požara i povrede

- Ne gledajte direktno u izvor svetlosti (svetlo, LED itd.).
- Ne gledajte u LED pomoću optičkog instrumenta (npr. lupe).
- Izvor svetlosti ove lampe može da zameni samo proizvođač ili tehničar ovlašćen od strane proizvođača ili slično kvalifikovano lice.
- Lampu, odn. mrežni adapter ne prekrivajte krpama, zavesama ili drugim predmetima i održavajte rastojanje u odnosu na druge lako zapaljive materijale. Vodite računa o dovoljnoj cirkulaciji vazduha i dovoljnom odstojanju oko lampe. Prekomerni razvoj toplote može dovesti do stvaranja požara.
- Ne ostavljajte lampu bez nadzora dok je u upotrebi.
- Kabl mrežnog adaptera položite tako da ne možete da se spotaknete o njega.



○ **Uvako ćete postupiti ispravno**

- Lampu postavite tako da bude zaštićena od vlage i prljavštine.
- Pripremite montažu pažljivo i uzмите dovoljno vremena. Prethodno postavite sve pojedinačne delove i dodatno potreban alat ili materijal pregledno i na dohvata ruke.
- Budite uvek oprezni! Uvek obratite pažnju na ono što radite i uvek postupajte razumno. Ni u kom slučaju nemojte montirati svetiljku ako niste koncentrisani ili se ne osećate dobro.
- Da biste lampu potpuno odvojili od strujnog napajanja, adapter za napajanje izvucite iz utičnice.

● Puštanje u rad

● Montaža lampe

Napomena: Uklonite sav ambalažni materijal sa proizvoda.

- Samo za model 14168902L :**
Postavite obe potporne nožice [3] jednu iznad druge tako da se rupe za pričvršćivanje nalaze jedna iznad druge (vidi sl.).
- Postavite rasvetno telo [2] na prethodno izabrane rupe u potpornoj nožici [3].
- Zavrните rasvetno telo [2] na potporna nožicu [3] tako što ćete zategnuti sve zavrtnje [4].
- Vodite računa da strana sa jastučićem za zaštitu nameštaja bude okrenuta nadole.
- Potpuno produžite kabl za napajanje [6] i uključite adapter za napajanje [7] u pravilno instaliranu utičnicu.
- Samo za model 14169005L / 14169002L :** Povežite kabl unutar kraka lampe [10] ili rasvetnog tela [2] preko konektora [9].
- Umetnite krak lampe [10] u rasvetno telo [2]. Kabl mora da se uvede u rasvetno telo [2] u obliku petlje (vidi sl. F).
- Vodite računa da kabl konektora ne bude prignječen.
- Povežite krak lampe [10] sa rasvetnim telom [2] tako što ćete zategnuti zavrtnje [8].
- Postavite sastavljenu lampu na prethodno izabrane rupe u potpornoj nožici [3].
- Zategnite lampu na potporna nožicu [3] tako što ćete zategnuti zavrtnje [4].
- Vodite računa da strana sa jastučićem za zaštitu nameštaja bude okrenuta nadole.
- Potpuno produžite kabl za napajanje [6] i uključite adapter za napajanje [7] u pravilno instaliranu utičnicu.

Vaša lampica je sada spremna za upotrebu.

● Uključivanje / isključivanje lampe

Uključite ili isključite lampu pomoću senzorskog tastera [1].

● Prigušivanje svetla

Da biste prigušili svetlo, držite senzorski taster [1] pritisnut sve dok se ne postigne željeni nivo prigušenja.

Napomena: Ova lampica ima memorijsku funkciju, ona čuva poslednji podešeni nivo prigušenja.

● Održavanje i čišćenje

- Isključite lampu.

⚠ UPOZORENJE! OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!

Izvučite adapter za napajanje [7] iz utičnice.

⚠ PAŽNJA! OPASNOST OD OPEKOTINA USLED VRELIH POVRŠINA!

Pustite da se lampica potpuno ohladi.

⚠ UPOZORENJE! OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!

Iz razloga električne sigurnosti, svetiljka se nikada ne sme čistiti vodom ili drugim tečnostima ili uranjati u vodu.

- Ne koristite nikakve rastvarače, benzin ili slično. To bi oštetilo lampu.
- Za čišćenje koristite samo suhu krpu koja ne ostavlja dlačice.

● Odlaganje



Ambalaža je napravljena od ekološki prihvatljivih materijala koje možete odložiti na lokalnim mestima za reciklažu.



Obratite pažnju na označavanje ambalažnog materijala prilikom odvajanja otpada, oni su označeni skraćenicama (a) i brojevima (b) sa sledećim značenjem: 1–7: plastika/20–22: papir i karton/80–98: kompozitni materijali.



U interesu zaštite životne sredine, ne bacajte svoj proizvod zajedno sa kućnim otpadom kada je ispunio svoju svrhu, već ga odložite na propisan način. Više o sabirnim mestima i njihovom radnom vremenu možete da saznate od vaše odgovorne uprave.

● Servis

● Servisna adresa


Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMAČKA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Za sva pitanja, pripremite račun i broj artikla (IAN 525398_2504) kao dokaz kupovine.

● Izjava o usaglašenosti

Ovaj proizvod ispunjava zahteve važećih evropskih i nacionalnih direktiva. Usklađenost je dokazana. Odgovarajuće deklaracije i dokumenti se deponuju kod proizvođača.

 Srpska oznaka usaglašenosti

● Proizvođač

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMAČKA

Dobavljač će biti u stanju da, tokom i nakon isteka garantnog perioda / perioda usaglašenosti, obezbedi pružanje usluga, to znači održavanje i popravke i dostupnost rezervnih delova, priključnih uređaja i sličnih delova.

● Garancija / Garantni List

Poštovani,

Ovim putem Vas upoznajemo sa Vašim pravima i obavezama koje proističu iz Zakona o zaštiti potrošača, a u pogledu ostvarivanja prava iz garancije.

Ova garancija ni na koji način ne utiče, niti isključuje prava koja kupac ima u skladu sa važećim Zakonom o zaštiti potrošača po osnovu zakonske odgovornosti prodavca za nesaobraznost robe ugovoru koja traje 2 godine od dana kada je roba predata kupcu.

Davalac garancije ovom izjavom preuzima obavezu da kupcima svojih aparata, a pod uslovima definisanim u ovoj izjavi, obezbedi:

- besplatno otklanjanje kvarova u garantnom roku, koji bi nastali kod uobičajene upotrebe ili zbog grešaka u proizvodnji i materijalu, ili
- zamenu aparata, u garantnom roku predviđenim ovom garancijskom izjavom, u slučaju da opravka nije moguća, ili
- ako otklanjanje kvara nije moguće, kupac ima pravo da zahteva od prodavca povrat novca.

Ukupan rok garancije je 3 godine.

Garantni rok počinje da važi od datuma kupovine proizvoda, odnosno od prijema istog od strane kupca, a što se dokazuje fiskalnim računom.

Kako izjaviti reklamaciju?

Molimo Vas:

- da pozovete korisnički servis: 0800-300-199
- pošaljete e-mail na: kontakt@lidl.rs
- posetite najbližu Lidl prodavnicu.

Da bismo osigurali najbržu asistenciju, molimo da sačuvate fiskalni račun i date ga na uvid prilikom izjavljivanja reklamacije.

Garancija važi na teritoriji Republike Srbije.

Kupac može da izjavi reklamaciju usmeno u nekom od prodajnih objekata Lidl Srbija KD, odnosno telefonom, pisanim putem ili elektronskim putem na kontakte kompanije Lidl Srbija KD, uz dostavu računa na uvid.

U cilju ispravnog funkcionisanja proizvod se koristi u skladu sa njegovom namenom i Uputstvom za upotrebu.

Na zahtev kupca, koji je izjavljen u garantnom roku, prodavac će izvršiti otklanjanje kvarova i nedostataka na proizvodu u roku predviđenim Zakonom.

Garantni uslovi:

Pre obraćanja prodavcu za tehničku pomoć, potrebno je proveriti ispravnost instalacije i ostalih potrebnih uslova naznačenih u Uputstvu za upotrebu.

Kupac je dužan da prodavcu preda sve pripadajuće delove proizvoda koje je preuzeo u trenutku kupovine.

Popravke u roku garancije:

Garancija važi počev od dana kada je roba predata kupcu, a na osnovu fiskalnog odsečka. U istom periodu davalac garancije, odnosno prodavac je u obavezi da

















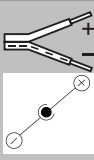








otkloni sve tehničke kvarove bez naknade, u zakonskom roku.






Garancija ne važi u sledećim slučajevima:

1. Ukoliko prodavcu uz aparat nije priložen fiskalni račun sa datumom prodaje.
2. Ukoliko je kvar prouzrokovan udarom groma, strujnim udarom ili sličnim delovanjem spoljne sile na sam uređaj (požar, poplava, naponski udar...).
3. Ukoliko su nastali kvarovi i oštećenja na uređaju posledica delovanja spoljnih uticaja, kao što su: velika vlaga, previsoka i suviše niska temperatura (pucanje cevi usled smrzavanja, oštećenja gumenih delova, rđanje, itd.)
4. Ukoliko proizvod nije korišćen u skladu sa Uputstvom za upotrebu.
5. Ukoliko je proizvod pokušalo da popravi treće neovlašćeno lice.
6. Ukoliko proizvod nije korišćen u skladu sa namenom.
7. Ukoliko je čišćenje i održavanje uređaja urađeno protivno Uputstvu za upotrebu.
8. Ukoliko je proizvod korišćen u profesionalne svrhe.

Naziv proizvoda:	LED podna lampa
Model:	14169005L / 14168902L / 14169002L
IAN/Serijski broj:	IAN 525398_2504
Proizvođač:	Briloner Leuchten GmbH & Co. KG Am Steinbach 14 59872 Meschede NEMAČKA
Davalac garancije- uvoznik:	Lidl Srbija KD Prva južna radna 3 22330 Nova Pazova Republika Srbija Tel. 0800-300-199 E-mail: kontakt@lidl.rs
Datum predaje robe potrošaču:	datum sa fiskalnog računa
Uvozi i stavlja u promet:	Lidl Srbija KD Prva južna radna 3 22330 Nova Pazova Republika Srbija Tel. 0800-300-199 E-mail: kontakt@lidl.rs

Legenda pictogramelor utilizate	Pagina 54
Introducere	Pagina 55
Utilizare conform scopului.....	Pagina 55
Pachetul de livrare.....	Pagina 55
Descrierea componentelor.....	Pagina 55
Date tehnice.....	Pagina 55
Siguranță	Pagina 56
Indicații de siguranță.....	Pagina 56
Punerea în funcțiune	Pagina 57
Montarea lămpii.....	Pagina 57
Pornirea/oprirea lămpii.....	Pagina 57
Diminuați luminozitatea lămpii.....	Pagina 57
Întreținere și curățare	Pagina 57
Înlăturare	Pagina 57
Garanție și service	Pagina 58
Garanție.....	Pagina 58
Adresa de service.....	Pagina 58
Declarație de conformitate.....	Pagina 58
Producător.....	Pagina 58

Legenda pictogramelor utilizate			
	Citiți instrucțiunile!		Pericol de moarte și de accidentare pentru nou-născuți și copii!
	Această lampă este adecvată numai pentru utilizare în interior, în încăperi uscate și închise.		Transformator de siguranță rezistent la scurtcircuit
V	Volt		Dispozitiv de operare independent
 A.C. a.c.	Tensiune alternativă (Tipul de curent și tensiune)		Avertizare pericol de electrocutare! Pericol de moarte!
Hz	Hertz (frecvență)		Comportamentul corect
 W	Wați (putere)		Precauție! Pericol de arsuri din cauza suprafețelor fierbinți!
	Clasă de protecție II		Eliminați ambalajul și aparatul în mod ecologic!
 d.c. DC	Tensiune continuă (Tipul de curent și tensiune)	tc	Temperatura de referință la carcasă
	Respectați indicațiile de avertizare și siguranță!		Variator fără trepte cu funcție de memorie
ta	Cea mai mare temperatură nominală/ ambientală		Nu este adecvată pentru variatoare de lumină externe și întrerupătoare electronice.
	Polaritatea conexiunilor.		Indice de redare a culorilor
	Polietilenă (densitate mică)		Carton ondulat
	Cartoane		Hârtie
	Polietilenă tereftalat	mA	Miliamper
	Ambalajul este fabricat din hârtie reciclată în proporție de 100 %.		Temperatura luminii în grade Kelvin

 lm	Lumen	A	Amper
SELV	Tensiune foarte joasă de protecție		Indicații de siguranță Instrucțiuni de acțiune
	Pentru a evita pericolele, o sursă de lumină deteriorată a acestui produs poate fi înlocuită numai de către producător, de către reprezentantul său de service sau de către un specialist în domeniu.		Pentru a evita pericolele, un dispozitiv de operare deteriorat al acestui produs poate fi înlocuit numai de către producător, de către reprezentantul său de service sau de către un specialist în domeniu.
tc°	Punctul de măsurare a temperaturii carcasi		Marcă de conformitate sârbă

Lampă verticală cu LED

● Introducere



Vă felicităm pentru achiziționarea noului dumneavoastră aparat. Ați ales un produs de înaltă calitate. Vă rugăm să citiți acest manual de utilizare în întregime și cu atenție.

Deschideți pagina cu imagini. Acest manual aparține acestui produs și conține indicații importante pentru punerea în funcțiune și utilizare. Respectați întotdeauna toate indicațiile de siguranță. Înainte de punerea în funcțiune, verificați dacă există tensiunea corectă și dacă toate piesele sunt montate corect. Dacă aveți întrebări sau dacă nu sunteți sigur cu privire la utilizarea aparatului, contactați comerciantul dumneavoastră sau punctul de service. Păstrați cu grijă aceste instrucțiuni și dacă este cazul dați-le mai departe.

● Utilizare conform scopului



Această lampă este adecvată numai pentru utilizare în interior, în încăperi uscate și închise. Acest aparat este destinat numai utilizării în gospodăriile private. Acest produs este destinat utilizării obișnuite.

● Pachetul de livrare

Verificați imediat după despachetare, dacă pachetul de livrare este complet și dacă aparatul este într-o stare ireproșabilă.

- 1 Lampă verticală cu LED, 14169005L (din două piese) / 14169002L (din două piese) / 14168902L
- 1 alimentator

- 1 picior suport (din două piese) (14168902L)
- 1 picior suport (14169005L/14169002L)
- 4 șuruburi (14169005L/14169002L)
- 2 șuruburi (14168902L)
- 1 cheie hexagonală
- 1 instrucțiuni de utilizare și montaj

● Descrierea componentelor

- 1 Tastă Touch
- 2 Corpul de iluminat
- 3 Picior suport
- 4 Șuruburi
- 5 Cheie hexagonală
- 6 Cablu de alimentare
- 7 Alimentator
- 8 Șuruburi (14169005L / 14169002L)
- 9 Conector (14169005L / 14169002L)
- 10 Brațul lămpii (14169005L / 14169002L)

● Date tehnice

Nr. model: 14169005L / 14168902L / 14169002L

Tensiune de funcționare: 230–240 V~, 50 Hz

Putere nominală: max. 14,7 W

Clasă de protecție: II / □

Modul LED:

Putere nominală: LED, max. 11,5 W

Alimentator:

Tip: LED-24V0.5AP

Intrare: 220–240 V~, 50/60 Hz

Ieșire: 24 V === max. 0,5 A, 12 W

Clasă de protecție: II / □

Acest produs conține surse de lumină, cu clasa de eficiență energetică „F”.

● Siguranță



Indicații de siguranță

În cazul daunelor cauzate de nerespectarea acestui manual de utilizare, dreptul la garanție se stinge! Pentru daunele ulterioare nu se preia nicio responsabilitate! În cazul daunelor materiale sau vătămării persoanelor, cauzate de o utilizare necorespunzătoare sau de nerespectarea indicațiilor de siguranță, nu se preia nicio responsabilitate!

■ **AVERTISMENT! PERICOL DE MOARTE ȘI DE ACCIDENTE PENTRU BEBELUȘI ȘI COPII!**

Nu lăsați niciodată copiii nesupravegheați în apropierea ambalajului. Există pericol de asfixiere din cauza materialului ambalajului. Copiii subapreciază deseori pericolele. Nu lăsați produsul la îndemâna copiilor.

- Acest aparat poate fi utilizat de copii de peste 8 ani, precum și de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau psihice reduse sau lipsă de experiență și cunoștințe doar dacă aceștia sunt supravegheați sau au fost instruiți referitor la utilizarea în siguranță a aparatului și pericolele ce pot rezulta din acesta. Copiii nu au voie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea nu trebuie realizate de copii fără supraveghere.



Evitați pericolul de moarte datorat șocului electric


- Înainte de fiecare utilizare verificați lampa cu privire la eventuale deteriorări. Nu folosiți niciodată lampa, dacă ați identificat deteriorări.

AVERTISMENT!

O lampă deteriorată prezintă un pericol de moarte cauzat de șocul electric. În caz de deteriorări, reparații sau alte probleme la lampă, adresați-vă unui punct de service sau unui electrician.

- Pentru a evita pericolele, un cablu flexibil exterior deteriorat al acestei lămpi poate fi înlocuit numai de

către producător, de către reprezentantul său de service sau de către un specialist în domeniu.

- Înainte de utilizare, asigurați-vă că tensiunea de rețea existentă corespunde cu tensiunea de funcționare necesară a lămpii (vezi capitolul „Date tehnice”).
- Evitați cu orice preț contactul lămpii cu apă sau alte lichide.
- Deconectați întotdeauna cablul de alimentare înainte de asamblare, dezasamblare, curățare sau atunci când nu utilizați lampa pentru o perioadă de timp.
- Nu deschideți niciodată componentele electrice și nu introduceți obiecte în acestea. Astfel de intervenții reprezintă pericol de moarte prin electrocutare.
-  Nu este potrivit pentru variatoare externe și întrerupătoare electronice.
- Cablul de alimentare nu trebuie folosit ca mâner de transport.



Evitați pericolul de incendiu și de rănire

- Nu priviți direct în sursa de lumină (sursă de iluminare, LED etc.).
- Nu priviți LED-ul cu un instrument optic (de ex., lupă).
- Sursa de lumină a acestei lămpi poate fi înlocuită numai de către producător, de către un tehnician desemnat de acesta sau de către o persoană cu calificare similară.
- Nu acoperiți lampa sau adaptorul de rețea cu cârpe, perdele sau alte obiecte și așezați-o departe de alte materiale ușor inflamabile. Asigurați suficientă circulație a aerului și distanță în jurul lămpii. Generarea excesivă de căldură poate provoca incendiu.
- Nu lăsați lampa nesupravegheată atunci când este în funcțiune.
- Întindeți cablul adaptorului de rețea astfel încât să nu existe pericol de împiedicare.



Așa vă comportați corect

- Așezați lampa astfel încât să fie protejată contra umidității și murdăriei.

- Pregătiți cu atenție montajul și nu vă grăbiți. Pregătiți la îndemână toate componentele individuale și uneltele sau materialul necesar.
- Fiți întotdeauna atenți! Acționați tot timpul rațional și în cunoștință de cauză. Nu montați în niciun caz lampa, dacă nu vă puteți concentra sau dacă nu vă simțiți bine.
- Pentru a deconecta complet lumina de la sursa de alimentare, alimentatorul trebuie scos din priză.

● Punerea în funcțiune

● Montarea lămpii

Notă: Îndepărtați toate materialele folosite la ambalare ale produsului.

1. **Numai modelul 14168902L :**
Așezați cele două picioare suport [3] unul peste altul, astfel încât găurile de montare să fie aliniate (vezi fig.).
2. Așezați corpul de iluminat [2] pe orificiile găurite în prealabil din piciorul suport [3].
3. Înșurubați corpul lămpii [2] pe piciorul suport [3] strângând bine șuruburile [4].
4. Asigurați-vă că partea piciorului de suport cu protecție pentru mobilier este orientată în jos.
5. Întindeți cablul de alimentare [6] complet și conectați sursa de alimentare [7] la o priză instalată corespunzător.
6. **Numai modelul 14169005L / 14169002L :** Conectați cablurile din interiorul brațului lămpii [10] sau din corpul lămpii [2] folosind conectorul [9].
7. Introduceți brațul lămpii [10] în corpul lămpii [2]. Cablul trebuie introdus în corpul lămpii [2] într-o buclă (vezi fig. F).
8. Asigurați-vă că nu sunt strivite cablurile conectorului.
9. Conectați brațul lămpii [10] la corpul lămpii [2], strângând șuruburile [8].
10. Așezați corpul de iluminat asamblat pe orificiile găurite în prealabil din piciorul suport [3].
11. Înșurubați lampa pe piciorul suport [3] strângând bine șuruburile [4].
12. Asigurați-vă că partea piciorului de suport cu protecție pentru mobilier este orientată în jos.
13. Întindeți cablul de alimentare [6] complet și conectați sursa de alimentare [7] la o priză instalată corespunzător.

Lampa dvs. este pregătită de funcționare.

● Pornirea/oprirea lămpii

Porniți sau opriți lampa cu ajutorul tastei Touch [1].

● Diminuați luminozitatea lămpii

Pentru a reduce lumina, țineți apăsată tasta Touch [1] până când este atins nivelul de reglare dorit.

Indicație: Lampa dispune de o funcție de memorie; aceasta salvează ultimul nivel de reglare setat.

● Întreținere și curățare

- Stingeți lampa.

AVERTISMENT! PERICOL DE ELECTROCUTARE!

Deconectați alimentatorul [7] de la priză.

PRECAUȚIE! PERICOL DE ARSURI DIN CAUZA SUPRAFETELOR FIERBINȚI!

Lăsați lampa să se răcească complet.

AVERTISMENT! PERICOL DE ELECTROCUTARE!

Din motive de siguranță electrică lampa nu trebuie curățată niciodată cu apă sau alte lichide sau chiar să fie scufundată în apă.

- Nu utilizați dizolvanți, benzină și alte produse similare. Lampa s-ar putea deteriora.
- Pentru curățare folosiți doar o lavetă uscată, care nu lasă scame.

● Înlăturare



Amalajul este produs din materiale ecologice care pot fi eliminate la punctele locale de reciclare.



Respectați marcajul materialelor de ambalaj pentru eliminarea deșeurilor, acestea sunt marcate de abrevierile (a) și cifrele (b) cu următoarea semnificație: 1–7: plastice/20–22: hârtie și carton/80–98: substanțe de conexiune.



Pentru a proteja mediul înconjurător nu eliminați produsul dumneavoastră la gunoiul menajer atunci când nu mai poate fi folosit, ci predăți-l la un punct de colectare. Vă puteți informa cu privire la punctele de colectare și orarul acestora de la administrația competentă.

● Garanție și service

● Garanție

De la data achiziției primiți o garanție de 36 de luni pentru acest aparat. Aparatul a fost fabricat cu atenție și a fost supus unui control strict de calitate. În cadrul perioadei de garanție înlăturăm în mod gratuit toate defectele de material sau de producție. Totuși, dacă identificați în perioada de garanție alte defecte, vă rugăm să trimiteți aparatul la adresa de service indicată cu indicarea următorului număr de model: 14169005L / 14168902L / 14169002L.

De la garanție sunt excluse defectele cauzate de o utilizare necorespunzătoare scopului, de nerespectarea manualului de utilizare, sau intervenția de către persoane neautorizate cât și piesele de uzură (de ex., corpul de iluminat). Prin serviciul de garanție nu se prelungește și nici nu se înnoiește perioada de garanție.

Timpul de nefuncționare din cauza lipsei de conformitate apărute în cadrul termenului de garanție prelungește termenul de garanție legală de conformitate și cel al garanției comerciale și curge, după caz, din momentul la care a fost adusă la cunoștința vânzătorului lipsa de conformitate a produsului sau din momentul prezentării produsului la vânzător/unitatea service până la aducerea produsului în stare de utilizare normală și, respectiv, al notificării în scris în vederea ridicării produsului sau predării efective a produsului către consumator.

Produsele de folosință îndelungată care înlocuiesc produsele defecte în cadrul termenului de garanție vor

beneficia de un nou termen de garanție care curge de la data preschimbării produsului.

● Adresa de service

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Pentru orice solicitare, vă rugăm să aveți la îndemână bonul de casă și numărul de articol (IAN 525398_2504) ca dovadă de achiziție.

● Declarație de conformitate CE

Acest produs îndeplinește cerințele directivelor europene și naționale în vigoare. Conformitatea a fost certificată. Declarațiile corespunzătoare și documentația se află la producător.








Marcă de conformitate sârbă

● Producător

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA

Легенда на използваните пиктограми	Страница	60
Въведение	Страница	61
Употреба по предназначение.....	Страница	61
Обем на доставката.....	Страница	61
Описание на частите.....	Страница	61
Технически данни.....	Страница	61
Безопасност	Страница	62
Указания за безопасност.....	Страница	62
Пускане в действие	Страница	63
Монтиране на осветителното тяло.....	Страница	63
Включване/изключване на лампата.....	Страница	63
Затъмняване на лампата.....	Страница	63
Поддръжка и почистване	Страница	63
Изхвърляне	Страница	64
Гаранция и сервиз	Страница	64
Гаранция.....	Страница	64
Гаранционни условия.....	Страница	64
Гаранционен срок и законови претенции при дефекти.....	Страница	64
Обхват на гаранцията.....	Страница	64
Процедура при гаранционен случай.....	Страница	65
Ремонтен сервиз / извънгаранционно обслужване.....	Страница	65
Сервизно обслужване.....	Страница	65
Вносител.....	Страница	65
Сервизен адрес.....	Страница	66
Декларация за съответствие.....	Страница	66
Производител.....	Страница	66

Легенда на използваните пиктограми			
	Четете указанията!		Опасност за живота и опасност от злополука за бебета и малки деца!
	Това осветително тяло е предназначено за експлоатация само на закрито, в сухи и затворени помещения.		Устойчив на късо съединение безопасен трансформатор
V	Волт		Независим работен уред
 A.C. a.c.	Промениливо напрежение (вид на тока и напрежението)		Предупреждение за електрически удар! Опасност за живота!
Hz	Херц (честота)		Правилни действия
 W	Ват (активна мощност)		Внимание! Опасност от изгаряне при допир до горещи повърхности!
	Клас на защита II		Изхвърлете опаковката и уреда като отпадък в съответствие с правилата за опазване на околната среда!
 d.c. DC	Постоянно напрежение (Вид на тока и напрежението)	tc	Референтна температура в корпуса
	Спазвайте предупрежденията и указанията за безопасност!		Безстепенен сензорен димер с функция памет
ta	най-висока температура на измерване/на околната среда		Не е предназначено за външни димери и електронни превключватели.
	Полярност при свързването.		Индекс на цвето предаване
	Полиетилен (ниска плътност)		Велпапе
	Картон		Хартия
	Полиетилен терефталат	mA	Милиампери
	Опаковката се състои от 100 % рециклирана хартия.		Температура на светлината в келвини

 lm	Лумен	A	Амperi
SELV	Безопасно свръхниско напрежение		Указания за безопасност Указания за действие
	За да се избегнат опасности, повреден светлинен източник на този продукт може да се сменя само от производителя, негов сервизен представител или подобен специалист.		За да се избегнат опасности, повредените работни устройства на този продукт може да се сменят само от производителя, негов сервизен представител или подобен специалист.
tc°	Измервателна точка за температурата на корпуса		Маркировка за съответствие - сърбия

LED лампа

• Въведение



Поздравяваме Ви с покупката на този нов уред. Вие избрахте висококачествен продукт. Моля, прочетете внимателно цялото ръководство за експлоатация.

Отворете страницата с изображенията. Това ръководство е част от продукта и съдържа важни указания за пускането в действие и употребата. Винаги спазвайте всички указания за безопасност. Преди пускане в действие проверете дали е налице подходящото напрежение и дали всички части са монтирани правилно. Ако имате въпроси или сте несигурни по отношение на боравенето с уреда, моля, обърнете се към Вашия търговец или към обслужващия сервиз. Съхранявайте грижливо това ръководство и при необходимост го предавайте на трети лица.

• Употреба по предназначение



Това осветително тяло е предназначено за експлоатация само на закрито, в сухи и затворени помещения. Този уред е предназначен за употреба само в домашни условия. Този продукт е предназначен за нормална експлоатация.

• Обем на доставката

Непосредствено след разопаковането проверявайте винаги комплектността на доставката, както и изправността на уреда.

- 1 LED лампа, 14169005L (от две части) / 14169002L (от две части) / 14168902L
- 1 мрежов адаптер
- 1 стойка (от две части) (14168902L)
- 1 стойка (14169005L / 14169002L)
- 4 винтове (14169005L / 14169002L)
- 2 винтове (14168902L)
- 1 имбусен ключ
- 1 ръководство за монтаж и експлоатация

• Описание на частите

- 1 Сензорен бутон
- 2 Осветително тяло
- 3 Стойка
- 4 Винтове
- 5 Имбусен ключ
- 6 Мрежов кабел
- 7 Мрежов адаптер
- 8 Винтове (14169005L / 14169002L)
- 9 Щекерна връзка (14169005L / 14169002L)
- 10 Рамо на лампата (14169005L / 14169002L)

• Технически данни

Модел №: 14169005L / 14168902L / 14169002L
 Работно напрежение: 230-240 V~, 50 Hz

Номинална мощност: макс. 14,7 W

Клас на защита: II/□

Светодиоден модул:

Номинална мощност: Светодиод, макс. 11,5 W

Мрежов адаптер:

Тип: LED-24V0.5AP

Вход: 220–240 V~, 50/60 Hz

Изход: 24 V === макс. 0,5 A, 12 W

Клас на защита: II/□


Този продукт съдържа източници на светлина от клас на енергийна ефективност „F“.

• Безопасност



Указания за безопасност

При повреди поради неспазване на настоящото ръководство за експлоатация отпадат всякакви гаранционни претенции! Не се поема отговорност за косвени щети! При материални или физически щети в резултат на неправилна употреба или неспазване на указанията за безопасност не се поема отговорност!

-  **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!**
ОПАСНОСТ ЗА ЖИВОТА И ОПАСНОСТ ОТ ЗЛОПОЛУКА ЗА БЕБЕТА И МАЛКИ ДЕЦА!

Никога не оставяйте децата без наблюдение с опаковъчния материал. Съществува опасност от задушаване с опаковъчния материал. Децата често подценяват опасностите. Винаги дръжте децата далече от продукта.

- Този уред може да се използва от деца над 8 годишна възраст, както и от лица с ограничени физически, сензорни или умствени способности, или без опит и знания, ако са под надзор или са били инструктирани за безопасната употреба на уреда и разбират произтичащите от това опасности. Деца не бива да играят с уреда. Почистването и поддръжката да не се изпълняват от деца без надзор.




Избягвайте опасност за живота от токов удар

- Преди всяка употреба проверявайте лампата за повреди. Никога не използвайте лампата, ако забележите някаква повреда.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Повреден захранващ кабел означава опасност за живота поради токов удар. При повреди, необходимост от ремонт или други проблеми с осветителното тяло се обръщайте към обслужващия сервиз или специалист електротехник.

- За да се избегнат опасности, повреден външен гъвкав кабел на тази лампа може да се сменя само от производителя, негов сервизен представител или подобен специалист.
- Преди употреба се уверете, че напрежението на електрическата мрежа отговаря на необходимото работно напрежение на лампата (виж „Технически данни“).
- Лампата задължително трябва да се пази от контакт с вода или други течности.
- Винаги изключвайте от контакта захранващия кабел преди монтаж, демонтаж, почистване или когато не използвате лампата за определен период от време.
- Никога не отваряйте електрически работни средства и не поставяйте предмети в тях. Подобни намеси означават опасност за живота поради токов удар.

-  Не е предназначено за външни димери и електронни превключватели.
- Мрежовият кабел не служи като дръжка за носене.



Избягвайте опасност от пожар и нараняване

- Не гледайте директно в източника на светлина (крушка, светодиоди и др.).
- Не гледайте светодиода с оптични инструменти (напр. лупа).
- За да се избегне опасност, източникът на светлина на тази лампа трябва да се сменя само от производителя или упълномощен от него техник или лице с подобна квалификация.
- Не покривайте лампата или захранващия адаптер с платове, завеси или други предмети и спазвайте разстояние от други лесно запалими материали. Осигурете достатъчна циркулация на

въздуха и разстояние около лампата. Прекомерното развитие на топлина може да предизвика пожар.

- Не оставяйте лампата без надзор по време на експлоатация.
- Поставете кабела на захранващия адаптер по такъв начин, че да не представлява опасност от спяване.



Правилни действия

- Поставете лампата така, че да е защитена от влага и замърсяване.
- Подгответе монтажа старателно и си отделете достатъчно време. Пригответе предварително прегледно и достъпно всички части и допълнителни инструменти или материали.
- Винаги бъдете внимателни! Винаги бъдете внимателни в това, което вършите и подхождайте разумно към работата. В никакъв случай не монтирайте осветителното тяло, ако не сте достатъчно концентрирани или не се чувствате добре.
- За да изключите лампата изцяло от електрозахранването, трябва да извадите мрежовия адаптер от контакта.

● Пускане в действие

● Монтиране на осветителното тяло

Указание: Отстранете всички опаковъчни материали от продукта.

1. **Само за модел 14168902L :**
Поставете двете основи на стойката [3] една върху друга, така че отворите за закрепване да са един до друг (вижте фигурата).
2. Разположете осветителното тяло [2] върху предварително пробитите отвори в стойката [3].
3. Завийте осветителното тяло [2] към стойката [3], като затегнете винтовете [4].
4. Уверете се, че страната с щадяща мебелите подложка за основата сочи надолу.

5. Разположете напълно мрежовия кабел [6] и включете щепселното захранване [7] в правилно инсталиран контакт.
6. **Само модел 14169005L / 14169002L :**
Свържете кабела във вътрешността на рамото на лампата [10] или на осветителното тяло [2] чрез щекерната връзка [9].
7. Пъхнете рамото на лампата [10] в тялото на лампата [2]. Кабелът трябва да се вкара сгънат в осветителното тяло [2] (виж фиг. F).
8. Уверете се, че кабелите на щекерната връзка не са смачкани.
9. Завийте рамото на лампата [10] към осветителното тяло [2], като затегнете винтовете [8].
10. Разположете сглобената лампа върху предварително пробитите отвори в стойката [3].
11. Завийте лампата към стойката [3], като затегнете винтовете [4].
12. Уверете се, че страната с щадяща мебелите подложка за основата сочи надолу.
13. Разположете напълно мрежовия кабел [6] и включете щепселното захранване [7] в правилно инсталиран контакт.

Вашата лампа вече е готова за употреба.

● Включване / изключване на лампата

Включвайте или изключвайте лампата от сензорния бутон [1].

● Затъмняване на лампата


За да затъмните светлината, натиснете и задръжте сензорния бутон [1], докато достигнете желаното ниво на затъмняване.

Указание: лампата има функция за памет; тя запазва последното зададено ниво на затъмняване.

● Поддръжка и почистване

- Изключете лампата.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР!

Извадете мрежовия адаптер  от контакта.

ВНИМАНИЕ! ОПАСНОСТ ОТ ИЗГАРЯНЕ ПРИ ДОПИР ДО ГОРЕЩИ ПОВЪРХНОСТИ!

Оставете осветителното тяло да изстине напълно.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР!

С оглед на електрическата безопасност осветителното тяло никога не бива да се почиства с вода или други течности, нито да се потапя във вода.

- Не използвайте разтворители, бензин или др. подобни. Това би повредило лампата.
- За почистване използвайте само суха кърпа, която не оставя власинки.

● Изхвърляне



Опаковката е изработена от екологични материали, които може да предадете в местните пунктове за рециклиране.



За разделното събиране на отпадъците спазвайте маркировката на опаковъчните материали, те са маркирани със съкращения (а) и номера (б) със следното значение: 1–7: пластмаси/20–22: хартия и картон/80–98: композитни материали.



В интерес на опазването на околната среда не изхвърляйте излезлия от употреба продукт заедно с битовите отпадъци, а го предайте за правилно рециклиране. За събирателните пунктове и тяхното работно време можете да се информирате от местната управа.

● Гаранция и сервис

● Гаранция

Уважаеми клиенти, за този уред получавате 3 години гаранция от датата на покупката. В случай на несъответствие на продукта с договора за продажба Вие имате

законно право да предявите рекламация пред продавача на продукта при условията и в сроковете, определени в чл. 112-115* от Закона за защита на потребителите. Вашите права, произтичащи от посочените разпоредби, не се ограничават от нашата по-долу представена търговска гаранция и независимо от нея продавачът на продукта отговаря за липсата на съответствие на потребителската стока с договора за продажба съгласно Закона за защита на потребителите.

● Гаранционни условия

Гаранционният срок започва да тече от датата на покупката. Пазете добре оригиналната касова бележка. Този документ е необходим като доказателство за покупката. Ако в рамките на три години от датата на закупуване на този продукт се появи дефект на материала или производствен дефект, продуктът ще бъде безплатно ремонтиран или заменен – по наш избор. Гаранцията предполага в рамките на тригодишния гаранционен срок да се представят дефектният уред и касовата бележка (касовият бон) и писмено да се обясни в какво се състои дефектът и кога е възникнал. Ако дефектът е покрит от нашата гаранция, Вие ще получите обратно ремонтирания или нов продукт. С ремонта или смяната на продукта не започва да тече нов гаранционен срок.

● Гаранционен срок и законни претенции при дефекти

Гаранционната услуга не удължава гаранционния срок. Това важи също и за сменените и ремонтирани части. За евентуално наличните повреди и дефекти още при покупката трябва да се съобщи веднага след разопаковането. Евентуалните ремонти след изтичане на гаранционния срок са срещу заплащане.

● Обхват на гаранцията

Уредът е произведен грижливо според строгите изисквания за качество и добросъвестно изпитан преди доставка. Гаранцията важи за дефекти на материала или производствени дефекти. Гаранцията не обхваща частите на продукта, които подлежат на нормално износване, поради което могат да бъдат

разглеждани като бързо износващи се части (например филтри или приставки) или повредите на чупливи части (например прекъсвачи, батерии или такива произведени от стъкло). Гаранцията отпада, ако уредът е повреден поради неправилно използване или в резултат на неосъществяване на техническа поддръжка. За правилната употреба на продукта трябва точно да се спазват всички указания в упътването за обслужване. Предназначение и действия, които не се препоръчват от упътването за експлоатация или за които то предупреждава, трябва задължително да се избягват.

Продуктът е предназначен само за частна, а не за стопанска употреба. При злоупотреба и неправилно третиране, употреба на сила и при интервенции, които не са извършени от клона на нашия оторизиран сервис, гаранцията отпада.

● Процедура при гаранционен случай

За да се гарантира бърза обработка на Вашия случай, следвайте следните указания:

- За всички запитвания подгответе касовата бележка и идентификационния номер (IAN 525398_2504) като доказателство за покупката.
- Вземете артикулния номер от фабричната табелка.
- При възникване на функционални или други дефекти първо се свържете по телефона или чрез имейл с долупосочения сервисен отдел. След това ще получите допълнителна информация за уреждането на Вашата reklamация.
- След съгласуване с нашия сервис можете да изпратите дефектния продукт на посочения Ви адрес на сервиса безплатно за Вас, като приложите касовата бележка (касовия бон) и посочите в какво се състои дефектът и кога е възникнал. За да се избегнат проблеми с приемането и допълнителни разходи, задължително използвайте само адреса, който Ви е посочен. Осигурете изпращането да не е като експресен товар или като друг специален товар. Изпратете уреда заедно с всички принадлежности, доставени при покупката, и осигурете достатъчно сигурна транспортна опаковка.

● Ремонтен сервис / извънгаранционно обслужване

Ремонти извън гаранцията можете да възложите на клона на нашия сервис срещу заплащане. Той с удоволствие ще Ви направи предварителна kalkulация. Можем да обработваме само уреди, които са достатъчно опаковани и изпратени с платени транспортни разходи.

Внимание: Изпратете Вашия уред на клона на нашия сервис почистен и с указание за дефекта. Уредите, изпратени с неплатени транспортни разходи – с наложен платеж, като експресен или друг специален товар – не се приемат. Ние ще извършим безплатно изхвърлянето на изпратените от Вас дефектни уреди.

● Сервисно обслужване

Тел.: +49 29 1 / 95 29 93-650
E-мейл: kundenservice@briloner.com

IAN 525398_2504

● Вносител

Моля, обърнете внимание, че следващият адрес не е адрес на сервиса.

Първо се свържете с горепосочения сервисен център.

Брилонер Лойхтен ГмБХ и Ко. КГ

Ам Шайнбах 14
59872 Мешед
ГЕРМАНИЯ

* Чл. 112. (1) При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба потребителят има право да предави reklamация, като поиска от продавача да приведе стоката в съответствие с договора за продажба. В този случай потребителят може да избира между извършване на ремонт на стоката или замяната ѝ с нова, освен ако това е невъзможно или избраният от него начин за обезщетение е непропорционален в сравнение с другия.

(2) Смята се, че даден начин за обезщетяване на потребителя е непропорционален, ако неговото използване налага разходи на продавача, които в сравнение с другия начин на обезщетяване са неразумни, като се вземат предвид:

стойността на потребителската стока, ако нямаше липса на несъответствие;

значимостта на несъответствието;

възможността да се предложи на потребителя друг начин на обезщетяване, който не е свързан със значителни неудобства за него.

Чл. 113. (1) Когато потребителската стока не съответства на договора за продажба, продавачът е длъжен да я приведе в съответствие с договора за продажба.

(2) Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба трябва да се извърши в рамките на един месец, считано от предявяването на рекламацията от потребителя.

(3) След изтичането на срока по ал. 2 потребителят има право да развали договора и да му бъде възстановена заплатената сума или да иска намаляване на цената на потребителската стока съгласно чл. 114.

(4) Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба е безплатно за потребителя. Той не дължи разходи за експедиране на потребителската стока или за материали и труд, свързани с ремонта ѝ, и не трябва да понася значителни неудобства.

(5) Потребителят може да иска и обезщетение за претърпените вследствие на несъответствието вреди.

Чл. 114. (1) При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба и когато потребителят не е удовлетворен от решаването на рекламацията по чл. 113, той има право на избор между една от следните възможности: 1. разваляне на договора и възстановяване на заплатената от него сума; 2. намаляване на цената.

(2) Потребителят не може да претендира за възстановяване на заплатената сума или за намаляване цената на стоката, когато търговецът се съгласи да бъде извършена замяна на потребителската стока с нова или да се поправи стоката в рамките на един месец от предявяване на рекламацията от потребителя.

(3) Търговецът е длъжен да удовлетвори искане за разваляне на договора и да възстанови заплатената от потребителя сума, когато след като е удовлетворил три рекламации на потребителя чрез извършване на ремонт на една и съща стока, в рамките на срока на гаранцията по чл. 115, е налице следваща поява на несъответствие на стоката с договора за продажба.

(4) (Предишна ал. 3–ДВ, бр. 61 от 2014 г., в сила от 25.07.2014 г.) Потребителят не може да претендира за разваляне на договора, ако несъответствието на потребителската стока с договора е незначително.

Чл. 115. (1) Потребителят може да упражни правото си по този раздел в срок до две години, считано от доставянето на потребителската стока.

(2) Срокът по ал. 1 спира да тече през времето, необходимо за поправката или замяната на потребителската стока или за постигане на споразумение между продавача и потребителя за решаване на спора.

(3) Упражняването на правото на потребителя по ал. 1 не е обвързано с никакъв друг срок за предявяване на иск, различен от срока по ал. 1.

За този уред получавате 36 месеца гаранция, считано от датата на покупката. Този уред е произведен с особена грижливост и е подложен на обстоен контрол за качество. В рамките на гаранционния срок отстраняваме безплатно всички дефекти на материална и производствени дефекти. Ако по време на гаранционния срок се установят дефекти, изпратете уреда на адреса на сервиса, като посочите номера на артикула:

14169005L / 14168902L / 14169002L.

От гаранцията се изключват повреди поради неправилна употреба, неспазване на ръководството за експлоатация или намеса от

неоторизирани лица, както и бързоизносващите се части (като напр. източник на светлина). След извършване на гаранционна услуга срокът на гаранцията не се удължава и подновява.

• Сервизен адрес

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Am Steinbach 14

59872 Meschede

ГЕРМАНИЯ

Тел.: +49 29 1 / 95 29 93-650

Факс: +49 29 1 / 95 29 93-109

електронна поща: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

IAN 525398_2504

За всички запитвания подгответе касовата бележка и идентификационния номер (IAN 525398_2504) като доказателство за покупката.

• Декларация за съответствие CE

Този продукт отговаря на изискванията на действащите европейски и национални директиви. Съответствието е удостоверено с документ. Съответните декларации и документация се съхраняват при производителя.



▲▲ Маркировка за съответствие - сърбия

• Производител

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG



























Am Steinbach 14






59872 Meschede

ГЕРМАНИЯ

Λεζάντες χρησιμοποιούμενων εικονογραμμάτων.....	Σελίδα 68
Εισαγωγή.....	Σελίδα 69
Χρήση σύμφωνη με τις προδιαγραφές.....	Σελίδα 69
Περιεχόμενα παράδοσης.....	Σελίδα 69
Περιγραφή μερών.....	Σελίδα 69
Τεχνικά δεδομένα.....	Σελίδα 70
Ασφάλεια.....	Σελίδα 70
Υποδείξεις ασφαλείας.....	Σελίδα 70
Θέση σε λειτουργία.....	Σελίδα 71
Συναρμολόγηση φωτιστικού.....	Σελίδα 71
Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση φωτιστικού.....	Σελίδα 72
Ροοστατική ρύθμιση φωτιστικού.....	Σελίδα 72
Συντήρηση και καθαρισμός.....	Σελίδα 72
Απόρριψη.....	Σελίδα 72
Εγγύηση και εξυπηρέτηση πελατών.....	Σελίδα 72
Εγγύηση.....	Σελίδα 72
Διεύθυνση εξυπηρέτησης πελατών.....	Σελίδα 73
Δήλωση συμμόρφωσης.....	Σελίδα 73
Κατασκευαστής.....	Σελίδα 73

Λεζάντες χρησιμοποιούμενων εικονογραμμάτων

Λεζάντες χρησιμοποιούμενων εικονογραμμάτων			
	Διαβάστε τις οδηγίες!		Κίνδυνος θάνατος και κίνδυνος ατυχήματος για νήπια και παιδιά!
	Το φωτιστικό αυτό είναι κατάλληλο για λειτουργία αποκλειστικά και μόνο σε εσωτερικούς, στεγνούς και κλειστούς χώρους.		Μετασηματιστής ασφαλείας από βραχυκύκλωμα
V	Volt		Ανεξάρτητο ballast
 A.C. a.c.	Εναλλασσόμενη τάση (είδος έντασης και τάσης)		Προειδοποίηση για ηλεκτροπληξία! Κίνδυνος θάνατος!
Hz	Hertz (συχνότητα)		Σωστός τρόπος συμπεριφοράς
 W	Watt (ενεργή ισχύς)		Προσοχή! Κίνδυνος εγκαυμάτων από θερμές επιφάνειες!
	Κατηγορία προστασίας II		Απορρίψτε τη συσκευασία και τη συσκευή με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον!
 d.c. DC	Τάση συνεχούς ρεύματος (είδος έντασης και τάσης)	tc	Θερμοκρασία αναφοράς στο περιβλημα
	Τηρείτε τις προειδοποιητικές υποδείξεις και τις υποδείξεις ασφαλείας!		Ρυθμιστής αφής χωρίς διαβαθμίσεις με λειτουργία μνήμης
ta	υψηλότερη ονομαστική θερμοκρασία / θερμοκρασία περιβάλλοντος		Δεν είναι κατάλληλο για εξωτερικούς ροοστατικούς και ηλεκτρονικούς διακόπτες.
 	Πολικότητα της σύνδεσης.		Δείκτης απόδοσης χρωμάτων
 04 LDPE	Πολυαιθυλένιο (χαμηλής πυκνότητας)	 20 PAP	Κυματοειδές χαρτόνι
 21 PAP	Χαρτόνι	 22 PAP	Χαρτί
 01 PET	Τερεφθαλικό πολυαιθυλένιο	mA	Μιλιαμπέρ
	Η συσκευασία αποτελείται από 100 % ανακυκλωμένο χαρτί.		Θερμοκρασία φως σε Kelvin

 Im	Λούμεν	A	Αμπέρ
SELV	Χαμηλή τάση προστασίας		Υποδείξεις ασφαλείας Οδηγίες χειρισμού
	Για την αποφυγή κινδύνων, η φωτεινή πηγή αυτού του προϊόντος που έχει υποστεί ζημιά επιτρέπεται να αντικαθίσταται μόνο από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο σέρβις ή εξειδικευμένο προσωπικό.		Για την αποφυγή κινδύνων, η κατεστραμμένη συσκευή λειτουργίας αυτού του προϊόντος επιτρέπεται να αντικαθίσταται μόνο από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο σέρβις ή εξειδικευμένο προσωπικό.
tc°	Σημείο μέτρησης της θερμοκρασίας του περιβλήματος		Σερβικη σφραγίδα συμμορφωσης

Φωτιστικό δαπέδου LED

• Εισαγωγή



Σας συγχαιρούμε για την αγορά της νέας σας συσκευής. Επιλέξατε ένα προϊόν υψηλής ποιότητας. Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά ολόκληρες τις παρούσες οδηγίες χρήσης. Ξεδιπλώστε τη σελίδα με τις εικόνες. Οι οδηγίες αυτές αποτελούν μέρος αυτού του προϊόντος και περιέχουν σημαντικές υποδείξεις για τη θέση σε λειτουργία και τον χειρισμό. Λαμβάνετε πάντοτε υπ' όψιν σας όλες τις υποδείξεις ασφαλείας. Πριν από τη θέση σε λειτουργία, ελέγξτε αν υπάρχει η σωστή τάση και αν έχουν εγκατασταθεί σωστά όλα τα μέρη. Σε περίπτωση που έχετε ερωτήσεις ή δεν είστε σίγουροι για τον χειρισμό της συσκευής, απευθυνθείτε στο κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν ή επικοινωνήστε με το Τμήμα Εξυπηρέτησης Πελατών. Παρακαλούμε φυλάξτε αυτές τις οδηγίες σε ασφαλή χώρο και παραδώστε τις σε τρίτους εάν χρειαστεί.

• Χρήση σύμφωνη με τις προδιαγραφές



Το φωτιστικό αυτό είναι κατάλληλο για λειτουργία αποκλειστικά και μόνο σε εσωτερικούς, στεγνούς και κλειστούς χώρους. Αυτή η συσκευή προορίζεται μόνο για ιδιωτική οικιακή χρήση. Το παρόν προϊόν προορίζεται για κανονική χρήση.

• Περιεχόμενα παράδοσης

Αμέσως μετά το άνοιγμα της συσκευασίας, ελέγχετε πάντοτε την πληρότητα των περιεχομένων παράδοσης, καθώς και την άψογη κατάσταση της συσκευής.

- 1 Φωτιστικό δαπέδου LED, 14169005L (δύο τμημάτων) / 14169002L (δύο τμημάτων) / 14168902L
- 1 μονάδα τροφοδοσίας ρεύματος με βύσμα
- 1 βάση (δύο τμημάτων) (14168902L)
- 1 βάση (14169005L / 14169002L)
- 4 βίδες (14169005L / 14169002L)
- 2 βίδες (14168902L)
- 1 κλειδί Allen
- 1 οδηγίες συναρμολόγησης και χρήσης

• Περιγραφή μερών


- 1 Πλήκτρο αφής
- 2 Σώμα φωτιστικού
- 3 Βάση
- 4 Βίδες
- 5 Κλειδί Allen
- 6 Καλώδιο τροφοδοσίας
- 7 Μονάδα τροφοδοσίας ρεύματος με βύσμα
- 8 Βίδες (14169005L / 14169002L)
- 9 Βύσμα σύνδεσης (14169005L / 14169002L)
- 10 Βραχίονας φωτιστικού (14169005L / 14169002L)

• Τεχνικά δεδομένα

Αρ. μοντέλου: 14169005L / 14168902L / 14169002L

Τάση λειτουργίας: 230–240 V~, 50 Hz

Ονομαστική ισχύς: μέγ. 14,7 W

Κατηγορία προστασίας: II / 

Μονάδα LED:


Ονομαστική ισχύς: LED, μέγ. 11,5 W

Μονάδα τροφοδοσίας ρεύματος με βύσμα:

Τύπος: LED-24V0.5AP

Είσοδος: 220-240 V~, 50/60 Hz

Έξοδος: 24 V === μέγ. 0,5 A, 12 W

Κατηγορία προστασίας: II / 

Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει φωτεινές πηγές της κατηγορίας ενεργειακής απόδοσης «F».

• Ασφάλεια



Υποδείξεις ασφαλείας

Σε περίπτωση ζημιάς λόγω μη τήρησης αυτών των οδηγιών χρήσης, αίρεται η αξίωση παροχής εγγύησης! Για επακόλουθες ζημιές δεν αναλαμβάνεται καμία ευθύνη! Η εταιρεία δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη σε περίπτωση υλικών ζημιών ή σωματικών βλαβών εξαιτίας μη ορθού χειρισμού ή μη τήρησης των υποδείξεων ασφαλείας!



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΘΑΝΑΤΟΣ ΚΑΙ ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΑΤΥΧΗΜΑΤΟΣ ΓΙΑ ΝΗΠΙΑ ΚΑΙ ΠΑΙΔΙΑ!

Μην αφήνετε ποτέ τα παιδιά χωρίς επίβλεψη με τα υλικά συσκευασίας. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας από τα υλικά συσκευασίας. Τα παιδιά υποτιμούν συχνά τους κινδύνους. Κρατάτε πάντοτε τα παιδιά μακριά από το προϊόν.

- Η παρούσα συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά άνω των 8 ετών καθώς και από πρόσωπα με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές ή πνευματικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, όταν επιβλέπονται ή έχουν ενημερωθεί σχετικά με την

ασφαλή χρήση της συσκευής και έχουν καταλάβει τους κινδύνους που προκύπτουν από αυτή. Μην επιτρέπετε σε παιδιά να παίζουν με τη συσκευή. Απαγορεύεται ο καθαρισμός και η συντήρηση χρήστη από παιδιά χωρίς επίβλεψη.



Αποφυγή κινδύνου θανάτου από ηλεκτροπληξία

- Ελέγχετε το φωτιστικό για τυχόν βλάβες πριν από κάθε χρήση. Μη χρησιμοποιήσετε ποτέ το φωτιστικό σας αν διαπιστώσετε οποιεσδήποτε βλάβες.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Ένα κατεστραμμένο φωτιστικό ενέχει κίνδυνο θανάτου από ηλεκτροπληξία. Σε περίπτωση που διαπιστώσετε βλάβες ή προβλήματα ή σε περίπτωση που απαιτούνται επιδιορθώσεις στο φωτιστικό σας απευθυνθείτε στο Τμήμα Εξυπηρέτησης Πελατών ή σε ειδικό ηλεκτρολόγο.

- Για την αποφυγή κινδύνων, ένα εξωτερικό εύκαμπτο καλώδιο που έχει υποστεί ζημιά επιτρέπεται να αντικαθίσταται μόνο από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο σέρβις ή εξειδικευμένο προσωπικό.
- Πριν από τη χρήση βεβαιωθείτε ότι η υπέρχουσα τάση δικτύου ανταποκρίνεται στην απαιτούμενη τάση λειτουργίας του φωτιστικού (βλ. «Τεχνικά χαρακτηριστικά»).
- Αποφύγετε την επαφή του φωτιστικού με νερό ή άλλα υγρά.
- Βγάzte πάντοτε το τροφοδοτικό καλώδιο από την πρίζα πριν από τη συναρμολόγηση, την αποσυναρμολόγηση, τον καθαρισμό ή όταν δεν χρησιμοποιείτε το φως για κάποιο χρονικό διάστημα.
- Μην ανοίγετε ποτέ κανένα από τα μέρη του ηλεκτρικού εξοπλισμού και μην τοποθετείτε οποιαδήποτε αντικείμενα μέσα σε αυτά. Επεμβάσεις τέτοιου είδους εγκυμονούν κίνδυνο θανάτου από ηλεκτροπληξία.



Δεν είναι κατάλληλο για εξωτερικούς ροοστάτες και ηλεκτρονικούς διακόπτες.

- Το καλώδιο τροφοδοσίας δεν χρησιμοποιείται ως λαβή μεταφοράς.



Αποφυγή κινδύνου πυρκαγιάς και τραυματισμού

- Μην κοιτάτε απευθείας στη πηγή του φωτός (φωτιστικό μέσο, LED κ.λπ.).
- Ποτέ μην κοιτάζετε τη λυχνία LED με ένα οπτικό όργανο (π.χ. μεγεθυντικός φακός).
- Η φωτεινή πηγή αυτού του φωτιστικού επιτρέπεται να αντικαθίσταται από τον κατασκευαστή ή από τεχνικό που έχει αναθέσει ο κατασκευαστής ή από ένα ανάλογο εξειδικευμένο πρόσωπο.
- Μην καλύπτετε το φωτιστικό ή τον προσαρμογέα ρεύματος με πανιά, κουρτίνες ή άλλα αντικείμενα και διατηρείτε απόσταση από άλλα εύφλεκτα υλικά. Φροντίστε να υπάρχει επαρκής εξαερισμός και απόσταση γύρω από το φωτιστικό. Η υπερβολική ανάπτυξη θερμότητας μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά.
- Μην αφήνετε το φωτιστικό χωρίς επίβλεψη κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.
- Τοποθετήστε το καλώδιο του τροφοδοτικού έτσι ώστε να μην αποτελεί κίνδυνο για να παραπατήσει κάποιος.



Σωστός τρόπος συμπεριφοράς



- Τοποθετήστε το φωτιστικό κατά τέτοιο τρόπο, ώστε να προστατεύεται από υγρασία και ρύπους.
- Προετοιμάστε προσεκτικά την εγκατάσταση και διαθέστε επαρκή χρόνο. Προετοιμάστε εκ των προτέρων όλα τα επιμέρους μέρη και τα επιπλέον απαραίτητα εργαλεία ή υλικά, ώστε να είναι ευδιάκριτα και έτοιμα για χρήση.
- Να είστε πάντοτε προσεκτικοί! Προσέχετε πάντα τι κάνετε και να εργάζεστε πάντοτε με σύνεση. Μην εγκαταστήσετε σε καμία περίπτωση το φωτιστικό αν δεν μπορείτε να συγκεντρωθείτε ή αν δεν αισθάνεστε καλά.
- Για την πλήρη αποσύνδεση του φωτιστικού από την τροφοδοσία ρεύματος, πρέπει να αφαιρεθεί η μονάδα τροφοδοσίας ρεύματος με βύσμα από την πρίζα.

● Θέση σε λειτουργία

● Συναρμολόγηση φωτιστικού


Σημείωση: Αφαιρέστε όλο το υλικό συσκευασίας από το προϊόν.

1. **Μόνο για το μοντέλο 14168902L :**
Τοποθετήστε τις δύο βάσεις [3] τη μία επάνω στην άλλη, ώστε οι οπές στερέωσης να βρίσκονται η μία επάνω στην άλλη (βλ. εικόνα).
2. Τοποθετήστε το φωτιστικό σώμα [2] στις προδιατρημένες οπές της βάσης [3].
3. Βιδώστε καλά το σώμα του φωτιστικού [2] στη βάση [3], σφίγγοντας καλά τις βίδες [4].
4. Βεβαιωθείτε ότι η πλευρά με το υπόθεμα προστασίας επίπλων είναι στραμμένη προς τα κάτω.
5. Τοποθετήστε πλήρως το καλώδιο δικτύου [6] και συνδέστε το τροφοδοτικό [7] σε μια σωστά τοποθετημένη πρίζα.
6. **Μόνο για τα μοντέλα 14169005L / 14169002L :** Συνδέστε τα καλώδια στο εσωτερικό του βραχίονα φωτιστικού [10] ή του σώματος φωτιστικού [2] χρησιμοποιώντας το βύσμα σύνδεσης. [9].
7. Τοποθετήστε τον βραχίονα του φωτιστικού [10] στο σώμα του φωτιστικού [2]. Το καλώδιο πρέπει να εισαχθεί σε μια θηλιά στο σώμα του φωτιστικού [2] (βλέπε εικ. F).
8. Βεβαιωθείτε ότι τα καλώδια του βύσματος σύνδεσης δεν έχουν συνθλιβεί.
9. Συνδέστε τον βραχίονα του φωτιστικού [10] με το σώμα του φωτιστικού [2], σφίγγοντας καλά τις βίδες [8].
10. Τοποθετήστε το συναρμολογημένο φωτιστικό στις προδιατρημένες οπές της βάσης [3].
11. Βιδώστε το φωτιστικό στη βάση [3], σφίγγοντας καλά τις βίδες [4].


12. Βεβαιωθείτε ότι η πλευρά με το υπόθεμα προστασίας επίπλων είναι στραμμένη προς τα κάτω.
13. Τοποθετήστε πλήρως το καλώδιο δικτύου  και συνδέστε το τροφοδοτικό  σε μια σωστά τοποθετημένη πρίζα.

Το φωτιστικό σας είναι τώρα έτοιμο για λειτουργία.

• Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση φωτιστικού

Ενεργοποιήστε ή απενεργοποιήστε το φωτιστικό χρησιμοποιώντας το πλήκτρο αφής .

• Ροοστατική ρύθμιση φωτιστικού


Για να χαμηλώσετε το φως, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί αφής  μέχρι να φτάσετε στο επιθυμητό επίπεδο ρύθμισης.

Σημείωση: Το φωτιστικό διαθέτει λειτουργία μνήμης και αποθηκεύει το τελευταίο ρυθμισμένο επίπεδο ρύθμισης.

• Συντήρηση και καθαρισμός

- Σβήστε το φωτιστικό.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ!

Αποσυνδέστε τη μονάδα τροφοδοσίας ρεύματος με βύσμα  από την πρίζα.

ΠΡΟΣΟΧΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΓΚΑΥΜΑΤΩΝ ΑΠΟ ΘΕΡΜΕΣ ΕΠΙΦΑΝΕΙΕΣ!

Αφήστε το φωτιστικό να κρυώσει εντελώς.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ!

Για λόγους ηλεκτρικής ασφάλειας απαγορεύεται αυστηρά ο καθαρισμός του φωτιστικού με νερό ή άλλα υγρά, όπως και η βύθισή του σε νερό.

- Μη χρησιμοποιείτε διαλυτικά μέσα, βενζίνη κ.ά. Διαφορετικά θα μπορούσαν να προκληθούν βλάβες στο φωτιστικό.
- Για τον καθαρισμό χρησιμοποιείτε μόνο στεγνό πανί που δεν αφήνει χνούδι.

• Απόρριψη



Η συσκευασία αποτελείται από υλικά φιλικά προς το περιβάλλον, τα οποία μπορείτε να διαθέσετε στους χώρους ανακύκλωσης της περιοχής σας.



Προσέξτε τον χαρακτηρισμό των υλικών συσκευασίας για τον διαχωρισμό απορριμμάτων, αυτά είναι χαρακτηρισμένα από συντομώσεις (a) και αριθμούς (b) με την ακόλουθη σημασία: 1–7: πλαστικά/20–22: χαρτί και χαρτόνι/80–98: σύνθετο υλικό.



Για την προστασία του περιβάλλοντος, μην απορρίπτετε το άχρηστο πλέον προϊόν στα οικιακά απορρίμματα, αλλά παραδώστε το στα ειδικά Κέντρα απόρριψης. Για τα σημεία συλλογής και τις ώρες λειτουργίας τους απευθυνθείτε στις αρμόδιες υπηρεσίες.

• Εγγύηση και εξυπηρέτηση πελατών

• Εγγύηση

Από τη στιγμή αγοράς της παρούσας συσκευής παρέχεται εγγύηση 36 μηνών. Η συσκευή κατασκευάστηκε προσεκτικά και έχει υποβληθεί σε αυστηρούς ποιοτικούς ελέγχους. Εντός του χρόνου εγγύησης επιδιορθώνουμε δωρεάν όλα τα ελαττώματα που οφείλονται στο υλικό και την κατασκευή. Αν μολαταύτα διαπιστώσετε ελαττώματα εντός του χρόνου εγγύησης, παρακαλούμε στείλτε τη συσκευή στην αναφερόμενη διεύθυνση του Τμήματος Εξυπηρέτησης Πελατών παραθέτοντας τον παρακάτω αριθμό προϊόντος: 14169005L / 14168902L / 14169002L.

Από την εγγύηση αποκλείονται οι φθορές που προκύπτουν από ακατάλληλο χειρισμό, μη τήρηση των οδηγιών χρήσης ή από επεμβάσεις μη εξουσιοδοτημένων ατόμων, καθώς και τα εξαρτήματα που υπόκεινται σε φθορά (όπως π.χ. φωτιστικά μέσα). Η περίοδος εγγύησης δεν παρατείνεται ούτε ανανεώνεται από την υπηρεσία εγγύησης.

Με την αντικατάσταση της συσκευής, σύμφωνα με το ΝΟΜΟΣ 2251/1994, ξεκινάει εκ νέου ο χρόνος εγγύησης.

- **Διεύθυνση εξυπηρέτησης ΠΕΛΑΤΩΝ**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA
Τηλ.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Φαξ: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Για όλα τα ερωτήματα παρακαλείσθε να έχετε διαθέσιμο το παραστατικό αγοράς και τον κωδικό προϊόντος (IAN 525398_2504) ως αποδεικτικό της αγοράς σας.

- **Δήλωση συμμόρφωσης C E**

Το παρόν προϊόν πληροί τις απαιτήσεις των ισχυουσών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών. Η συμμόρφωση επιβεβαιώθηκε. Σχετικές δηλώσεις και σχετικά έγγραφα έχουν κατατεθεί στον κατασκευαστή.






Σερβική σφραγίδα συμμορφωσης

- **Κατασκευαστής**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA

Legende der verwendeten Piktogramme	Seite 76
Einleitung	Seite 77
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite 77
Lieferumfang.....	Seite 77
Teilebeschreibung.....	Seite 77
Technische Daten.....	Seite 77
Sicherheit	Seite 78
Sicherheitshinweise.....	Seite 78
Inbetriebnahme	Seite 79
Leuchte montieren.....	Seite 79
Leuchte ein- / ausschalten.....	Seite 79
Leuchte dimmen.....	Seite 79
Wartung und Reinigung	Seite 79
Entsorgung	Seite 80
Garantie und Service	Seite 80
Garantie.....	Seite 80
Serviceadresse.....	Seite 80
Konformitätserklärung.....	Seite 80
Hersteller.....	Seite 80

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Anweisungen lesen!		Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
	Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.		Kurzschlussfester Sicherheitstransformator
V	Volt		Unabhängiges Betriebsgerät
 A.C. a.c.	Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)		Warnung vor elektrischem Schlag! Lebensgefahr!
Hz	Hertz (Frequenz)		So verhalten Sie sich richtig
 W	Watt (Wirkleistung)		Vorsicht! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen!
	Schutzklasse II		Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!
 d.c. DC	Gleichspannung (Strom- und Spannungsart)	tc	Referenztemperatur am Gehäuse
	Warn- und Sicherheitshinweise beachten!		Stufenloser Touchdimmer mit Memoryfunktion
ta	höchste Bemessungs- / Umgebungstemperatur		Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.
	Polarität des Anschlusses		Farbwiedergabeindex
	Polyethylen (geringe Dichte)		Wellpappe
	Pappe		Papier
	Polyethylenterephthalat	mA	Milliampere
	Die Verpackung besteht aus 100 % recyceltem Papier.		Lichttemperatur in Kelvin
 lm	Lumen	A	Ampere

SELV	Schutzkleinspannung		Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen
	Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.		Zur Vermeidung von Gefährdungen darf ein beschädigtes Betriebsgerät dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
tc°	Messpunkt der Gehäusetemperatur		Serbisches Konformitätszeichen

LED-Stehleuchte

• Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen

Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

• Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Gerät ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Betrieb.

• Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

- 1 LED-Stehleuchte, 14169005L (zweiteilig) / 14169002L (zweiteilig) / 14168902L
- 1 Steckernetzteil
- 1 Standfuß (zweiteilig) (14168902L)
- 1 Standfuß (14169005L / 14169002L)
- 4 Schrauben (14169005L / 14169002L)
- 2 Schrauben (14168902L)
- 1 Innensechskantschlüssel
- 1 Montage- und Bedienungsanleitung

• Teilebeschreibung

- 1 Touch-Taste
- 2 Leuchtenkörper
- 3 Standfuß
- 4 Schrauben
- 5 Innensechskantschlüssel
- 6 Netzkabel
- 7 Steckernetzteil
- 8 Schrauben (14169005L / 14169002L)
- 9 Steckverbindung (14169005L / 14169002L)
- 10 Leuchtenarm (14169005L / 14169002L)

• Technische Daten


Modell-Nr.:	14169005L / 14168902L / 14169002L
Betriebsspannung:	230–240 V~, 50 Hz
Nennleistung:	max. 14,7 W
Schutzklasse:	II /

LED-Modul:

Nennleistung: LED, max. 11,5 W

Steckernetzteil:

Typ: LED-24V0.5AP

Eingang: 220–240 V~, 50/60 Hz
Ausgang: 24 V === max. 0,5 A, 12 W
Schutzklasse: II / 

Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse „F“.

● Sicherheit



Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

-  **WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.




Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Leuchte auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.

WARNUNG!

Eine beschädigte Leuchte bedeutet Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Wenden Sie sich bei

Beschädigungen, Reparaturen oder anderen Problemen an der Leuchte an die Servicestelle oder eine Elektrofachkraft.

- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere flexible Leitung dieser Leuchte ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
- Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung der Leuchte übereinstimmt (siehe „Technische Daten“).
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der Leuchte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Ziehen Sie immer das Netzanschlusskabel vor der Montage, Demontage, Reinigung oder, wenn Sie die Leuchte eine Zeit lang nicht verwenden, aus der Steckdose.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
-  Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.
- Das Netzkabel dient nicht als Tragegriff.



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

- Nicht direkt in die Lichtquelle (Leuchtmittel, LED etc.) schauen.
- Die LED nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
- Die Lichtquelle dieser Leuchte darf nur vom Hersteller oder von einem von ihm beauftragten Techniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.
- Decken Sie die Leuchte bzw. den Netzadapter nicht mit Tüchern, Gardinen oder anderen Gegenständen ab und halten Sie Abstand zu anderen leicht brennbaren Materialien. Achten Sie auf ausreichende Luftzirkulation und Abstand rund um die Leuchte. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zur Brandentwicklung führen.
- Lassen Sie die Leuchte im Betrieb nicht unbeaufsichtigt.
- Verlegen Sie das Kabel des Steckernetzteils so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.

















So verhalten Sie sich richtig









- Stellen Sie die Leuchte so auf, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Bereiten Sie die Montage sorgfältig vor und nehmen Sie sich ausreichend Zeit. Legen Sie alle Einzelteile und zusätzlich benötigtes Werkzeug oder Material vorher übersichtlich und griffbereit zurecht.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Montieren Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.
- Um die Leuchte vollständig von der Stromversorgung zu trennen, muss das Steckernetzteil aus der Steckdose entfernt werden.

● Inbetriebnahme

● Leuchte montieren


Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

1. **Nur Modell 14168902L :**
Legen Sie die beiden Standfüße  so übereinander, dass die Befestigungslöcher übereinander liegen (s. Abb.).
2. Platzieren Sie den Leuchtenkörper  auf den vorgebohrten Löchern im Standfuß .
3. Schrauben Sie den Leuchtenkörper  auf dem Standfuß  fest, indem Sie die Schrauben  fest anziehen.
4. Achten Sie darauf, dass die Seite mit dem möbelschonendem Fußpad nach unten zeigt.
5. Legen Sie das Netzkabel  vollständig aus und stecken Sie das Steckernetzteil  in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose.
6. **Nur Modell 14169005L / 14169002L :**
Verbinden Sie die Kabel im Inneren des Leuchtenarms  bzw. des Leuchtenkörpers  mittels der Steckverbindung .
7. Stecken Sie den Leuchtenarm  in den Leuchtenkörper . Das Kabel muss in einer Schlaufe in den Leuchtenkörper  eingeführt werden (siehe Abb. F).
8. Achten Sie darauf, dass die Kabel der Steckverbindung nicht gequetscht werden.


9. Verbinden Sie den Leuchtenarm  mit dem Leuchtenkörper , indem Sie die Schrauben  fest anziehen.
10. Platzieren Sie die zusammengebaute Leuchte auf den vorgebohrten Löchern im Standfuß .
11. Schrauben Sie die Leuchte auf dem Standfuß  fest, indem Sie die Schrauben  fest anziehen.
12. Achten Sie darauf, dass die Seite mit dem möbelschonenden Fußpad nach unten zeigt.
13. Legen Sie das Netzkabel  vollständig aus und stecken Sie das Steckernetzteil  in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose.

Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

● Leuchte ein- / ausschalten

Schalten Sie die Leuchte über die Touch-Taste  ein bzw. aus.

● Leuchte dimmen

Um die Leuchte zu dimmen, halten Sie die Touch-Taste  so lange gedrückt, bis die gewünschte Dimmstufe erreicht ist.

Hinweis: Die Leuchte verfügt über eine Memoryfunktion; sie speichert die zuletzt eingestellte Dimmstufe.

● Wartung und Reinigung

- Schalten Sie die Leuchte aus.

WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

Ziehen Sie das Steckernetzteil  aus der Steckdose.

VORSICHT! VERBRENNUNGSGEFAHR DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN!

Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.

WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf die Leuchte niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gereinigt oder gar in Wasser getaucht werden.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.

● Entsorgung



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Gerät am Ende der Nutzungszeit nicht über den Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Das Gerät ist bei eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abzugeben. Zudem sind Verreiber von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Verreiber von Lebensmitteln zur Rücknahme verpflichtet. LIDL bieten Ihnen Rückgabemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Rückgabe und Entsorgung sind für Sie kostenfrei. Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät unentgeltlich zurückzugeben. Zusätzlich haben Sie die Möglichkeit, unabhängig vom Kauf eines Neugerätes, unentgeltlich (bis zu drei) Altgeräte abzugeben, die in keiner Abmessung größer als 25 cm sind.

Bitte löschen Sie vor der Rückgabe alle personenbezogenen Daten.

Bitte entnehmen Sie vor der Rückgabe Batterien oder Akkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und führen diese einer separaten Sammlung zu. Die Rücknahmeverpflichtung gilt nur für Deutschland.

● Garantie und Service

● Garantie

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir

kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modellnummer: 14169005L / 14168902L / 14169002L.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leuchtmittel). Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

● Serviceadresse

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 525398_2504

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 525398_2504) als Nachweis für den Kauf bereit.

● Konformitätserklärung CE

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.



▲▲ Serbisches Konformitätszeichen

● Hersteller

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND

Gyártja/Proizvajalec/Výrobce/Výrobca/Proizvođač/Importator/Producător/Вносител/Εισαγωγέας:

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Am Steinbach 14

DE-59872 Meschede

GERMANY

Németország, Nemčija, Njemačka, Nemačka, Germania, Γερμανία

Брилонер Лойхтен ГмХ и Ко. КГ

Ам Штайнбах 14

59872 Мешед

Германия

Proizvedeno za:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d.,

Pod lipami 1, SI - 1218 Komenda,

Slovenija

Dovozce: Lidl Česká republika s.r.o.,

Národní 1359/11, 158 00 Praha 5

Uvoznik:

Lidl Hrvatska d.o.o. k.d.,

Ulica kneza Ljudevita Posavskog 53,

HR-10410 Velika Gorica, Hrvatska

Uvoznik:

Lidl Srbija KD, Prva južna radna 3,

22330 Nova Pazova, Republika Srbija,

kontakt@lidl.rs, tel: 0800 300 199

Търговец:

Лидл България ЕООД енд Ко. КД,

ул. „Донка Ушлинова“ 2,

Гаритидж парк, Сграда 3, 1766 София

Διακινητής για Ελλάδα: Lidl Hellas & Σια Ο.Ε., ΒΙ.Π.Ε. Θεσ/νίκης,

Ο.Τ. 31, ΔΑ 13, 57022 Σίνδος - Δήμος Δέλτα, Ελλάδα.

Τηλ.: 800 111 3333

Διακινητής για Κύπρο: Lidl Cyprus, Πηγάσου 2, Τ.Κ. 7100

Αραδίππου - Λάρνακα, Κύπρος. Τηλ.: 800 94404

Származási hely/Poreklo/Vyrobena v/Vyrobené v/Zemlja

podrijetla/Zemlja porekla/Produs in/Страна на производ/Χώρα

κατασκευής: Kína/Kitajska/Čině/Číne/Kina/China/Китай/Κίνα

Last Information Update • Informáciok állása • Stanje
informacij • Stav informací • Stav informácií • Stanje
informacija • Stanje informacija • Versiunea informajilor •
Актуалност на информацията • Ημερομηνία έκδοσης
πληροφοριών • Stand der Informationen: 08/2025
Ident.-No.: 14169005L / 14168902L / 14169002L
082025-32504



IAN 525398_2504

3